



写真/陳正国

台湾

観光月刊

日本語版第557号

創刊期日：中華民國56(1967)年8月25日

発刊期日：中華民國103(2014)年11月1日

定価：NT\$120

台湾は温泉郷の開発が近年盛ん。日本の露天風呂や大浴場を参考にさまざまな施設が建設されている最中だが、そこで目にするのが、「裸湯」の看板。国語辞典には載っていないが、読めばわかるので本誌でもそのまま使っている。当然ながら台湾にはもともと公衆浴場に裸になって入る習慣がなかった。そこで、ここは日本式の浴室ですよ、水着では入れませんよと警告しているのである。

文/柳本通彦

台湾観光月刊

名誉会長/嚴長寿、張学芳

会長/賴瑟珍

副会長/戴啟珩、朱鍾宏、李昌霖

発行人/賴瑟珍

編集顧問/黃怡平、戚国福、陳映廷

発行所/財団法人台湾観光協会

住所/台北市民権東路2段9号5F

TEL: 886-2-2594-3261~4

FAX: 886-2-2594-3265

E-mail: ftf@tva.org.tw

http://www.tva.org.tw

台湾観光協会東京事務所

住所/日本国東京都港区西新橋1丁目5-8

川手ビル3F

TEL: 81-3-3501-3591~2

FAX: 81-3-3501-3586

E-mail: tyo@go-taiwan.net

台湾観光協会大阪事務所

住所/日本国大阪府北区西天満4丁目14番3号6F

TEL: 81-6-6316-7491

FAX: 81-6-6316-7398

E-mail: osa@go-taiwan.net

制作/視野国際文化事業有限公司

董事長/嚴立

總經理/嚴寬行

総編集/柳本通彦

編集統括/李建樹

編集副統括/尹銘菁

取材編集/鄭靖瑜、朱佳雯、劉宛昀

特約作者/葉英晋、吉岡生信、酒井亨、

YUKARI、藤井雅恵

翻訳者/杉本好美、駒田英、森美恵子

アートディレクター/陳瑞和

デザイン/張馨尹、潘純靈、范揚敬、吳巧薇

営業部/蔡欣宜、呂麗君、楊婉瑜、陳皇巨、

呂培佑、鍾依庭

発行部/劉乃甄、歐陽致仁、江秀明、陳雯玲

財務部/蔡慧君

法律顧問/巨群國際專利商標法律事務所

賴安国弁護士

住所/104台北市復興北路2号10F-5

TEL: 886-2-2711-5403

FAX: 886-2-2721-2790

E-mail: editor@v-media.com.tw

http://www.v-media.com.tw

印刷/欣彩色製版印刷股份有限公司

広告專線：886-2-2721-5412

行政院新聞局出版事業

登記証號碼局版台誌第4388号

中華郵政北台字第1709号執照登記為雜誌交寄

中華民國交通部觀光局

E-mail: tbroc@tbroc.gov.tw

http://taiwan.net.tw

本誌「台湾観光月刊」は財団法人台湾観光協会が出版し版權を所有しています。転載の場合は事前に当協会へお問い合わせください。

- 1 4 温泉特集
極上「湯の宿」特集
台湾各地の温泉はほとんど風光明媚な山地にあるので、温泉に入ると同時に、都会の喧騒を忘れて、すがすがしい自然の環境の中で、ゆっくりと湯浴みの旅を楽しめる。
- 2 2 特別企画
秋本番！熱々の養生鍋
季節風が吹き始めると南国台湾でもやはり鍋が恋しくなる。今号は養生食材を使った鍋料理をご紹介します。菜脯だしを使った麻辣鴛鴦鍋、消化にいい粥入りだしを使った粥鍋、有機野菜を使った養生鍋、そして小鍋で煮込んだ鶏スープ。台湾旅行の機に、おいしくヘルシーな鍋料理を味わってみたい。
- 0 8 台北 MRT 松山線開通！
多彩な顔をもつ沿線風景
台北市内とその郊外の交通がますます便利に！2014年11月開通予定の台北 MRT 松山線、そのニックネームは緑線（グリーンライン）。今号では新設された四駅周辺の特選スポットをご紹介します。台北の新しい魅力を発見したい。
- 0 6 台北国際トラベルフェア
今年も日本ゾーンは110ブース
トラベル特集
- 1 4 台北 MRT 松山線開通！
多彩な顔をもつ沿線風景
台北市内とその郊外の交通がますます便利に！2014年11月開通予定の台北 MRT 松山線、そのニックネームは緑線（グリーンライン）。今号では新設された四駅周辺の特選スポットをご紹介します。台北の新しい魅力を発見したい。



- 2 8 台湾好物
「茶田十 Dae by Day」
一日一回のティータイム
- 0 3 News 「台湾の窓」
- 3 1 業界フロントライン
- 3 3 数字でみる台湾観光情勢
- 3 4 業界短信&とっておき「食泊飲楽」
- 3 6 観光ホテルリスト
- インフォメーション



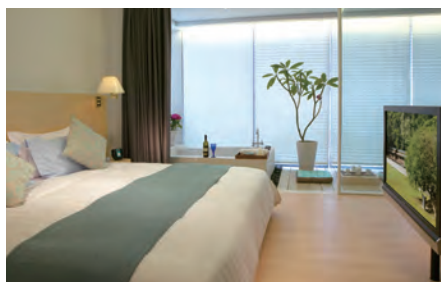
FACEBOOK
「台湾に行きたいわん！」



台湾観光月刊ブログ
http://ameblo.jp/
taiwan-kannkou



今すぐiPadで台湾観光月刊の電子雑誌を読もう！
http://goo.gl/e8txtV

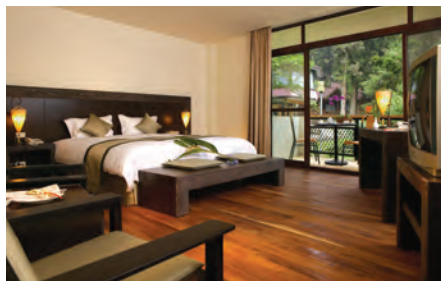


俩人旅店 (台北・北投)

北投幽雅路11号に静かに佇むホテル。人二人が並んで立っているように見える番地の数字11が、このテーマである二人の世界にぴったりのイメージ。ホテルはDESIGN HOTELのスタイルを採用し、鮮やかな色でロマンチックなムードを強調している。フロアによって色彩が違うので、選ぶ客室によって気分が変わる。

◎客室平日NT\$3,800元より、温泉平日NT\$2,150元より(休日、旧正月は料金追加)

所在地:台北市北投区幽雅路11号
電話:+886-2-2897-3611



立德飯店 (南投・溪頭)

溪頭森林レジャー区にあり、高海拔の森林の景色で有名。ホテル外の並木道をそぞろ歩きすれば、漂う霧の中を鳥類が飛び交う。広いモウソウチクの林、「大学池」に小橋が映る様は、大変美しい。客室は計210あり、地方の特色を生かした料理とアロマオイルマッサージも楽しめる。

◎一泊二食+入場券、2人部屋平日 NT\$4,300元より(休日、夏期休暇、旧正月は料金追加)

所在地:南投県鹿谷郷森林巷10号
電話:+886-49-261-2588



立德布洛灣山月邨(花蓮・太魯閣)

ホテルは世界に名が知れる花蓮太魯閣国家公園に近接する。太魯閣独特の壮大な眺め、そびえ立つ峡谷の地形から、大自然の不思議な力がわかる。計37の高級VILLAスイートがあり、宿泊期間に太魯閣族の歓迎の宴を見て、原住民風料理を賞味できる。

◎一泊一食2人部屋平日NT\$3,100元より(繁忙日、休日、冬、夏期休暇、二日以上以上の連休、旧正月は料金追加)

所在地:花蓮県秀林郷富世村231-1号
電話:+886-3-861-0111

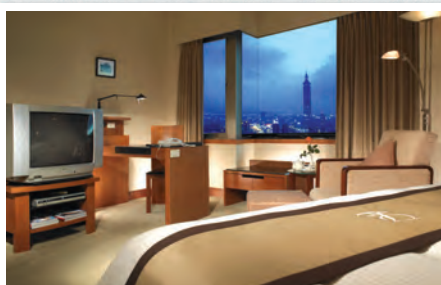


立德cafe83餐厅 (台北・国父紀念館)

台北市中心にある国父紀念館B1に位置し、シンプルで上品な店内、ファッショナブル且つハイセンスな内装を特長とする、気楽でゆったりした食事空間。

ビュッフェ式レストランで、五ツ星級ホテルのシェフが新鮮な食材を使って、巧みに各種料理を作る。ランチ、アフタヌーンティー、ディナーなどの時間帯に利用可、溢れる文化ムードの中で様々な美味を堪能してほしい。

所在地:台北市信義区仁愛路四段505号B1階
電話:+886-2-2723-6458



立德飯店 (台北・汐止) 2015年オープン予定

汐止経済貿易園区に位置し、南港世界貿易展覽館に近接し、ホテルからの交通が大変便利。ホテルの最上階は眺めのいいレストランで、遠くの台北101など、台北の街が一望できる。客室は210あり、広い室内に、大きな窓を一面に設けた浴室付き。観光、ビジネス、コンベンションのどれにも最適のホテル。

所在地:新北市汐止区南陽街189号
電話:+886-2-8369-2858



立德飯店 (桃園・石門ダム) 2015年オープン予定

風景が秀麗な石門ダムの傍にあり、周辺には石門ダム風景区、大溪老街、慈湖、小人国、六福村野生動物園、三峽老街など、様々な観光名所がたくさんある。立德グループは質の高いホテルの設計と細やかなサービスでもって、2015年に快適でぬくもりのあるホテルを用意している。

所在地:桃園県龍潭郷民治路333号



立德飯店
LEADER HOTEL

政治・経済・文化・国際交流にわたる台湾の
最新ニュースをお届けします。



台湾代表団「2014JATA旅博」 に堂々出展



9月25日池袋サンシャインシティで観光宣伝。台湾観光大使の羅志祥が出席し、「喔熊(Oh! Bear)」とともに日本の旅行業者や市民に台湾の美食と美景をPRした

日本からの旅客は今年一月から八月までに百四万人と昨年同期比17.9%の成長を見せ、日本旅行業協会(JATA)によると今年五月の大型連休や夏休みの動向をみると、台湾が日本人の希望する海外渡航先のトップに躍り出ているという。かつてない台湾ブームの追い風を受けて、台湾政府交通部観光局劉喜臨副局長率いる台湾観光代表団一行百七十名がさる9月24日東京へ向かい、日本最大の旅行博「ツーリズムEXPOジャパン2014」に参加するとともに池袋のサンシャインシ

ティにおいて台湾観光を熱烈にPRした。

今回の台湾代表団は自治体・航空会社・旅行社・宿泊業者・観光農場・民宿・土産物業者・文化団体など八九単位百七十人からなる。一行は9月26日から28日まで旅行博に出展したほか、東京と名古屋で台湾観光説明会を開催し、説明会には二会場で三百人以上の旅行業者やメディアが参加した。

9月24日の東京説明会では、台湾駐日代表の沈斯淳代表、日本旅行業協会JATAの田川博己会長と丸尾和明副会長があいさつに立ち、いずれも台日観光交流が今までにない活況を呈していること、相互訪問者数が最高水準に達したことを評価し、引き続き力を合わせて交流を強化していくことを確認した。観光局の劉副局長は、米国CNNが台湾を2014年にぜひ訪れたい十二地区の一つに選定したこと、世界でもっとも美味しいスイーツと世界十大レストランの一つが台湾にあること、英国のMetroが世界でもっとも美しい自転道ベストテンの一つが台湾にあると紹介したことをあげ、いずれも日本からのツーリストに推奨したいと演説した。



東京旅行博での台湾代表団



観光局のスーパー組長「喔熊(Oh! Bear)」が東京に初登場。一方来台十回のかまもんも来賓として参加。ふたり?の熊キャラが台日観光を熱烈アピール

ITF
TAIPEI 2014

今年も日本ゾーンは **110** ブース

台北国際トラベルフェア

文/吉岡桃太郎





アジア太平洋地区最大規模の旅行博を謳う「台北国際トラベルフェア」(ITF)。開催当初は、数万人程度だった「台北国際トラベルフェア」の入場者数も2008年には20万人を突破。2011年にはその数が25万人を越え、昨年はさらに30万人を越え、過去最高の315,240人を記録した。11月7日から10日にかけて開催される今年の台北国際トラベルフェアでも例年通り「日本ゾーン」が設けられ、日本の魅力に迫る。

日本を思いっきり 楽しもう！



今年の台北国際トラベルフェアは、60の国と地域から昨年を大幅に上回る950の企業・団体が出展する予定で、日本ゾーンには、48の企業・団体が110ブースを出展することが決まっているが、「日本ゾーン」として昨年同様110ブースを募集したが、申込受付開始と同時に申込が殺到。最終的には165ブースの出展要望があり、多くの団体に出展を断らざるを得なくなってしまう(公益社団法人日本観光振興協会の村上旭氏)という盛況ぶりだ。日本でも台北国際トラベルフェアは高く評価され、出展希望者の増加につながっているようだ。これにゾーン外に独立出展する日本航空などのブースを加えると、日本関連のブースは実質141ブースとなる。

今年の日本ゾーンも「公益社団法人北海道観光振興機構」「東北ブロック広域観光振興事業推進協議会」「関東ブロック広域観光振興事業推進協議会」「中部広域観光推進協議会」「山陰山陽観光推進協議会」「四国ブロック広域観光振興事業推進協議会」「九州観光推進機構」など、北は北海道から南は九州までのおなじみの顔ぶれがずらり。

そして日本ゾーンの中核となる観光庁のブースのテーマは「日本を思いっきり楽しもう!」。従来から人気の関東や関西などの大都市圏はもちろんのこと、まだあまり観光客が訪れていない地域もアピールし、より多くの台湾人に日本を思いっきり楽しんでもらおうというのが狙いだという。台湾人になじみのある北海道日本ハムファイターズで活躍する陽岱鋼選手(台湾の台東出身)の等身大パネルを準備したり、おすすめ地域として中国・四国地方を紹介したりする予定だ。

また、台北国際トラベルフェアは、見本市に即売会の要素も加わっているため、観光地のPRや商談だけではなく、一定の条件を満たせば、一般の消費者にもパッケージツアーや航空券などを会場で販売できるようになっている。主催者の発表によると、昨年は4日間で推定15億元以上(約52億円)の売上げがあったというから、かなりの効果が期待できる。日本ゾーンでは数年前からそれまで行っていなかった旅行商品の販売を行うようになったが、「今年は旅行商品を購入することができるようになった」と(前出の村上氏)。



新たな政策、 イメージ、出展者



円安や格安航空会社の就航などの影響もあり、昨年の台湾人の訪日者数は220万人強、今年は8月末時点で約190万人と順調な伸びを見せているが、10月1日から非居住者の免税制度が改正され、食品類、飲料類、化粧品類などの消耗品も免税販売の対象となったことを受け、日本ゾーンではその辺のPRもされる予定だ。日本の食品類や化粧品類は台湾人に人気があるため、この政策が新たな魅力になりそうだ。

また、常連として名を連ねている出展者も、今年にはほかの地域との差別化を図るため、「東北でしか見る事のない『樹氷』を中心にPR」（公益社団法人日本観光振興協会東北支部の廣瀬浩子氏）、「源泉数、湧出量ともに日本一を誇る『温泉』を改めてPRするとともに、鉄道、



体験型素材を中心とした『遊べる九州』の情報を発信」（一般社団法人九州観光推進機構の濱田圭史氏）と新たなイメージの構築を試みるようだ。

そして今年注目を集めそうなのが、初出展となる「ロボットレストラン」だ。日本を訪れる外国人観光客から大人気のロボットのパフォーマンスが、台北国際トラベルフェアのメインステージで、日本国外で初めて披露される予定だという。このほか台北から直行便が飛んでいる「静岡県」のほか、「泉州観光プロモーション協議会」「新潟県観光協会」、そして台北市北投の温泉街に温泉旅館を構える北陸の「加賀屋」「東急ホテル」などが今回初出展となる。

それから九州関連では「九州観光推進機構」のほか、「九州縦断観光ルート協議会」も出展する。北九州市、福岡市、熊本市、鹿児島市の4都市が、「九州縦断ルートを広域観光ルートとして整備するため、観光資源の開発整備を図り、併せて国際観光ルートとして国内、国外観光客の誘致活動を促進し、観光産業の振興に寄与すること」を目的として設立した協議会で、これまでとは違った切り口で九州の魅力に迫るようだ。

台北にいながら日本のさまざまな魅力に触れられるだけでなく、手ごろな値段の旅行関連商品も入手できる台北国際トラベルフェア。今年も盛大に開催されることだろう。



開催情報

期日：2014年11月7日（金）-10日（月）

会場：台北世界貿易センター展覧館一館、
一館2階（台北市信義路五段5号）
三館（台北市松壽路6号）

お問い合わせ：+886-2-25979691（台湾観光協会）
公式サイト：www.taifeitf.org.tw

一般参観の時間：

11月7日 正午12時から午後6時まで
11月8、9日 午前10時から午後6時まで
11月10日 午前10時から午後7時まで

入場料金：

大人 NT\$ 200
（大人および身長150センチ以上子供）
優待票 NT\$150
（身長120～150センチの子供および65歳以上の方）
愛心票 NT\$100
（身障者および介助者1人、要証明書）
※混雑が予想されるため、120センチ以下のお子様ご入場はご遠慮ください



台湾の伝統舞台芸術を一緒に体験しましょう!

【タイペイ・アイ】

台湾観光のお客様のために、伝統芸術・原住民舞踊や現代的にアレンジした京劇などを上演しています。日本語の字幕解説もありますので、気軽に台湾の舞台芸術に触れていただくことができ、多くのお客様へ感銘を与えています。

【DATA】

開演日及び時間:

毎週月曜日、水曜日、金曜日の夜 8 時半から60分間

毎週土曜日 夜 8 時から90分間(前半と後半の2部構成)

◎より詳しい情報をお求めの場合は、
どうぞご遠慮なくご連絡ください。



臺北戲棚



電話: +886-2-2568-2677(問い合わせ/日本語可)

ファクス: +886-2-2568-2335(日本語可)

メールアドレス: taieye@taipeiye.com(日本語可)

ウェブサイト: <http://www.taipeiye.com/>

(日本語可バージョンあり)

住所: 台泥大樓【土敏庁】

台北市中山北路2段113号3F

(錦州街沿いに入口あり)

10% OFF

他の特典との併用はできません
2014年12月末まで 本誌を見た方





台北 MRT



松山線

多彩な顔をもつ沿線風景

開通！

台北市内とその郊外の交通がますます便利に！2014年11月開通予定の台北MRT松山線、そのニックネームは緑線（グリーンライン）。新設駅は松山駅・南京三民駅・台北小巨蛋駅・北門駅で、同じく緑線の新店線と連結するため、現在の運行スタイルは大きく変わるので乗換駅に要注意だ。今号では新設された四駅周辺の特選スポットをご紹介します。台北の新しい魅力を発見したい。

企画構成／朱佳雯 文／朱佳雯・劉宛昀
写真／范揚敏・視野國際文化





松山駅 ●

MRTが開通すると松山駅で台湾鉄道と連結するため、旅の可能性が大きく広がる。新駅構内には土産物屋やレストランが進出し、当エリアのセンターとしての機能をもつことになる。付近には饒河街夜市や五分埔商圈があり、食事やショッピングがあわせて楽しめそうだ。



骨付き豚が山盛り！



豆花入り台湾風スイーツ

饒河街夜市

松山駅裏の饒河（ラオハー）夜市は松山慈祐宮からスタートして饒河街沿いに約六百メートル、多彩な屋台がずらりと並ぶ。慈祐宮そばの「福州世祖胡椒餅」にはいつも長い行列ができる。餅とゴマの焼けた香ばしい香りがたちこめ食欲をそそる。中の餡は、ネギとジューシーな豚肉からなり、胡椒の風味がその特徴になっている。「陳董菜嫩排骨」は豚の骨つき肉を十種以上の漢方で煮込んだもので、肉は軟らかくトロリと融けて冬場には温まりそう。「東發号蚵仔麵線」は1937年創業という老舗。豚骨スープと新鮮なカキ、そしてホルモンで温かいソーメンをつくる。夜市を歩いたら、1753年建立という松山慈祐宮を参拝しよう。六百坪を超える広々とした境内である。



ピリリと胡椒餅



こってりカキソーメン

饒河街夜市

1. 鉄道：西部幹線松山駅から八徳路方向に出る。
2. MRT：MRT松山駅から饒河街夜市方向に出る。

五分埔商圈

五分埔（ウフエンブー）は当地の著名な服飾卸売街。一千軒以上の業者が軒を並べ、台北最大のアパレル市場となっている。台湾のみならず世界各国から仕入れられた庶民派の既製服とアクセサリが手に入る。流行に敏感なツーリストには人気のスポットだ。

五分埔商圈

1. MRT板南線後山埤駅1号出口から中坡北路と永吉路口の交差点をめざす。
2. MRT松山駅から徒歩約5分。

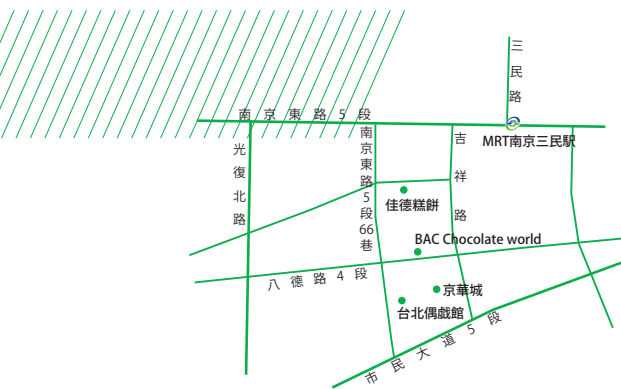




BAC Chocolate world

二層をなすBAC chocolate worldはレストラン・体験教室・ショップが勢ぞろいのチョコレートワールド。店内は黒と白が基調のシンプルなデザイン。地下一階はフードコートで、とくに「鮮蝦蘆筍可麗麵」が人気。ココアを練り込んだ麵にエビとグリーンアスパラを取り合わせ。「三色薯條」はサツマイモ・サトイモ・じゃがいもを蒸してからりと揚げて、ココアを振りかけていただく。スイーツでは「棗子蒸蛋糕佐香草冰淇淋和熱太妃糖醬」がお薦め。馥郁たるチョコケーキとトフィーキャラメル・バニラアイスクリームの取り合わせが実に妙。

- 📍 八徳路4段123号
- ☎ +886-2-27471988
- 🕒 日曜-木曜10:30-22:00
金曜-土曜10:30-23:00
- 💳 予約:可 / カード:可 / サービス料:10% / ミニムチャージ:お一人150元 / 食事時間制限:1.5hr



N A N J I N G S A N M I N



南京三民駅 ●

台北偶戲館

人形劇文化をテーマにした小型博物館。館内には台湾布袋戲・傀儡戲（操り人形）・皮影戲（影絵劇）にまつわる文物が展示されている。台湾における人形劇文化の歴史や人形製作過程がわかるほか、火曜と土曜には布袋戲（ポテヒ）の専門家をお招きの教室も開催。館内にはDIY体験コーナーもあり親子で楽しめそう。

- 📍 市民大道5段99号2階(京華城そば)
- ☎ +886-2-25289553
- 🕒 10:00-17:00月曜休
- 💰 50元
- 🌐 www.pact.org.tw



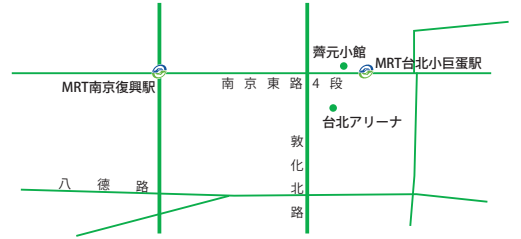
佳德糕餅

1975年創業の老舗のパイナップルケーキ店。ミルクの香りいっぱいの皮のなかには甘酸っぱいパインのジャム。佳德糕餅ではそのほかクランベリーケーキも開発。伝統の菓子技術に健康のコンセプトが加わって最上のお土産を産んだ。

- 📍 南京東路5段88号
- ☎ +886-2-87878186
- 🕒 7:30-21:30
- 🌐 chiate88.com



台北小巨蛋駅 ●



台北アリーナ Taipei Arena

各種スポーツ大会やコンサートが開催されている屋内体育館。台湾では最大規模の屋内リンク「氷上樂園」があり、靴やヘルメット防具などのレンタルもあって、南国台湾でスケートが楽しめる。一階にはショップやレストランもあって、運動後もゆっくり休息がとれる。



台北アリーナ 氷上樂園

- 📍 南京東路4段2号2階
(アリーナ4号ゲートから入って2階へ)
- ☎ +886-2-25783536 #701、702
- 🕒 月曜-金曜10:00-21:00・土曜・日9:00-21:00
- 🎫 2時間までNT\$190、あと30分ごとにNT\$45
Rental: スケート靴NT\$80 / 防具各NT\$20 (ヘルメットのほか膝・腕・肘の防具) / 簡易手袋NT\$20



著名な江浙料理レストラン。店内にはオリエンタルな家具や骨董の陶磁器がしつらえられている。まず運ばれてくる「盆頭小菜」は江浙料理でいうところの前菜で、涼拌蜆頭・青椒鑲肉・油燜筍など十数種用意されている。

薺菜（ナズナ）を使用した素蒸餃・豆腐・炒蛋などが人気。薺菜は香りがよく、栄養価の高い中国江南地方の常用野菜だ。

看板メニューの「醃篤鮮」は金華ハム・百頁結（豆腐類）・タケノコ・野菜をあわせて煮込んだ白色のスープ。またスナッフ豌豆の実をていねいに取り出した「豆米燴鷄絲」や紹興酒と日本の清酒を使った「醉鷄」、龍井茶を使った「龍井河蝦」が評判のメニューだ。

- 📍 南京東路4段19号(アリーナ向かい)
- ☎ +886-2-27170330
- 🕒 11:00-14:00・17:30-21:30
- 🎫 予約:可 / カード:可 / サービス料:10% / ミニマムチャージ:なし
- 🌐 www.jiyuan.tw
- ※日本語メニューあり



薺元小館



ノスタルジックな美食

城中区では台北伝統の美味も探訪できる。武昌街一段の城中市場には四・五十年の歴史を誇る老舗が軒を並べ、一般市民に混じって多くの観光客が訪れる。城中豆花伯・周記家常麵・愛玉檸檬・魷魚羹などが人気の美食である。

中山堂近くの「雪王冰淇淋」は七十年近い歴史をもつアイスクリームスタンド。創業者の高日星氏は日本に出向いて製氷技術を学び、1947年からアイスクリームの屋台を開いた。今までに創造したアイスの種類は四百種。今でもそのうち七十種が店頭に並ぶ。各種フルーツのほかにトンソク・肉デンプ・バジルなどちょっと風変わりな味が楽しめる。

「酸梅湯」で有名な「老牌公園号」は二二八和平公園近くの老建築のなかにある。1950年の創業。山楂（サンザシ）・甘草・烏梅・桂花といった天然食材を使用し、小さい火でことこと煮つめて作られる酸梅湯は台北人には懐かしいドリンクだ。そばには手作りの点心を三十五年作り続けている店もある。韭黄鮮肉餅・蔥花長餅・白砂糖餅などが名物として多くの人に愛されてきた。



「酸梅湯」の老舗



アイスクリーム専門店



明星咖啡館提供



中山堂提供



台北城内の史跡巡り

台北駅前方の一角はかつて「城中区」と呼ばれていた。清代に建造された台北城（中国語の「城」は都市を囲む城郭を意味する）に因む地名である。街の様相は大きく変貌したが、歴史の跡を留める建築が各所に残っており、史跡巡りに適した一角である。

1884年落成の北門の正式名称は「承恩門」。建築形式は珍しい城塞風で、国の重要史跡に指定されている。今は往来激しい道路の中央に屹立しており、台北城の転変を見続けてきた。

かつて「撫台街」と呼ばれた延平南路を進むと、市内に僅かに残る日本時代の独立洋館「撫台洋館」がみえる。「大和町洋館」とも呼ばれたこの洋館は屋根・窓から石造りの柱まで、精緻な細工が施され、往時の和洋折衷の建築美学がみてとれる。現在小型の展示スペースとして第二の役目を務めている。

延平南路を歩きあたりまで進むと1936年創建の「中山堂」に当たる。中山堂は井手薫が設計をなした「台北公会堂」が前身。四階建ての建築は堅牢かつ優美で古今の風格が見事に融合している。一千人収容のホールは戦中から戦後にかけて台北のもっとも重要な集会場だった。中山堂は現在、展示・パフォーマンス・映像の空間に生まれ変わっており、「堡壘咖啡」「蔡明亮咖啡走廊」といった現代的なカフェが設置されている。

台北駅前の館前路をまっすぐに進むと「台湾博物館」に突き当たる。1908年に「台湾総督府博物館」として誕生した台湾最古の博物館である。現在国の史跡に指定され、ギリシア様式の優美な建築が人々を魅了している。そばの土地銀行はもとは「日本勸業銀行台北支店」だった建物で、現在台湾博物館の分館の一つとなっている。館内には台湾の歴史や自然科学に関する文物が収蔵され、とくに先史文化、化石や標本、また台湾先住民の習俗にまつわる展示が興味深い。



06 承恩門



07 台北北門郵便局



08 撫台街洋館



09 中山堂



10 雪王冰淇淋



11 城中市場



01 土地銀行展示館



02 国立台湾博物館



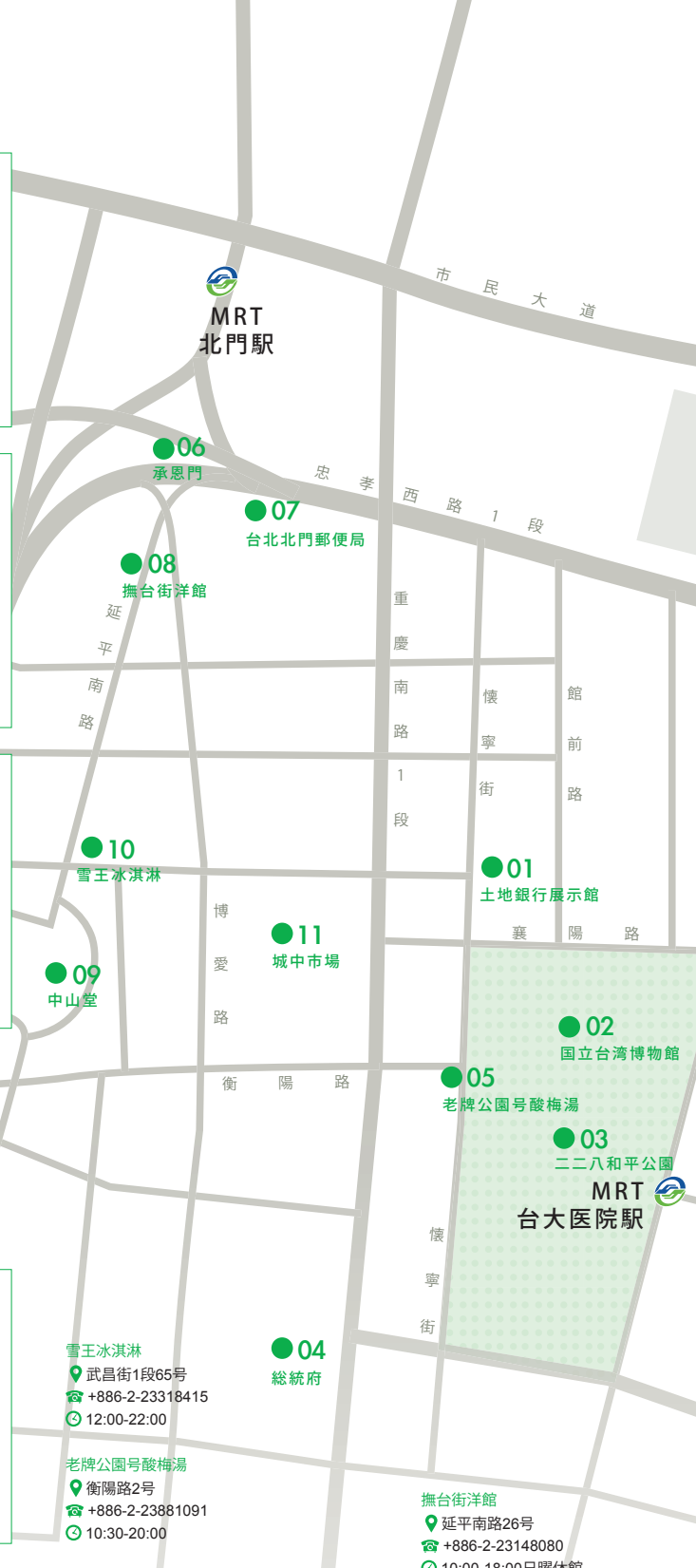
03 二二八和平公園



04 總統府



05 老牌公園号酸梅湯



雪王冰淇淋
 武昌街1段65号
 +886-2-23318415
 12:00-22:00

老牌公園号酸梅湯
 衡陽路2号
 +886-2-23881091
 10:30-20:00

撫台街洋館
 延平南路26号
 +886-2-23148080
 10:00-18:00日曜休館

中山堂
 延平南路98号
 +886-2-23813137
 www.zsh.taipei.gov.tw

国立台湾博物館
 襄陽路2号 (228和平公園内)
 +886-2-23822566
 9:30-17:00月曜休館
 www.ntm.gov.tw

台湾温泉郷

極上 湯の宿 特集

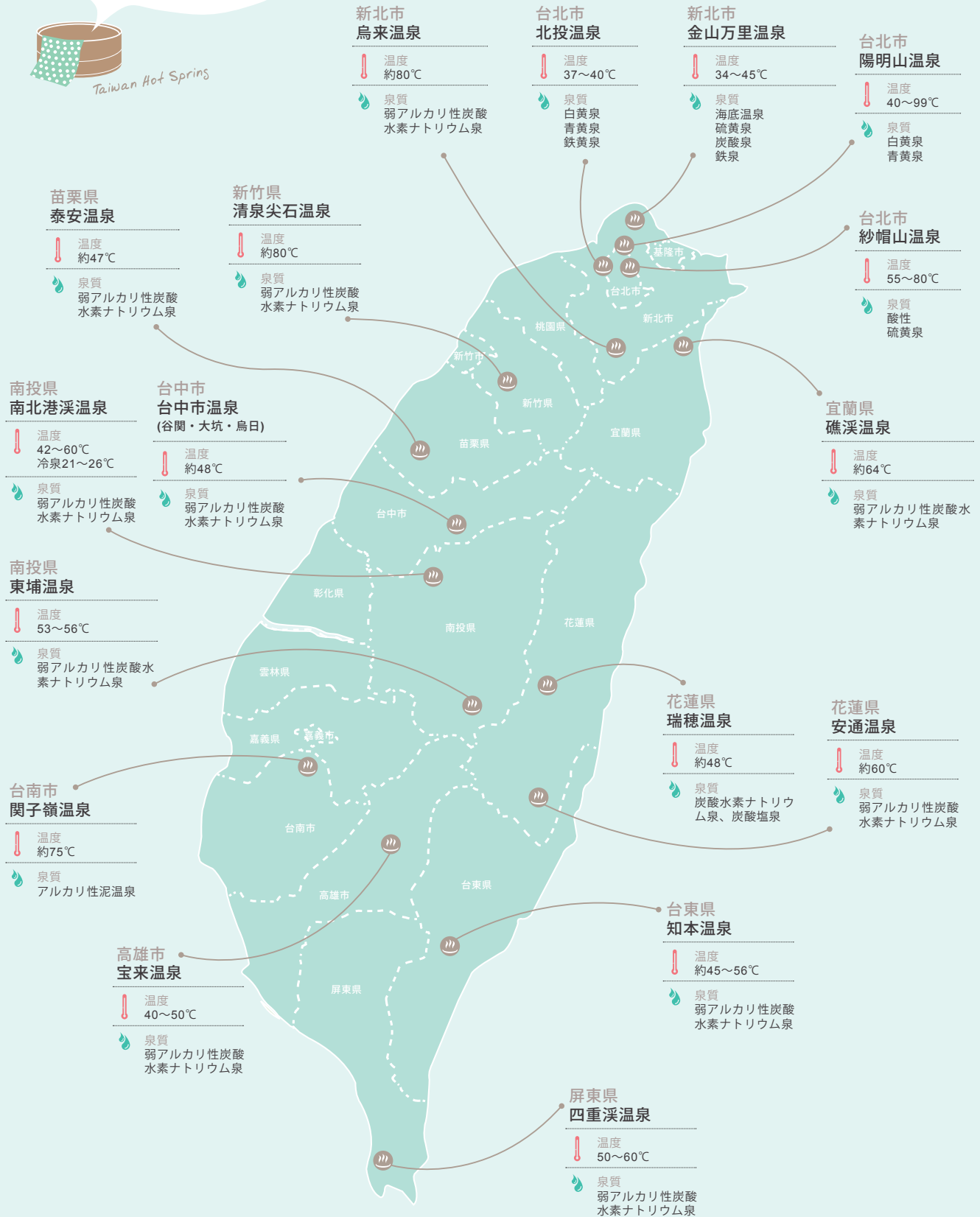


文／編集部 写真／陳正国、各温泉ホテル

台湾は地熱資源が豊かで、現在までに百ヶ所以上の温泉が発見されているうえ、泉質、湧出量に優れ、種類も冷泉、熱泉、濁泉、海底泉など様々あり、世界でも有数の温泉地帯とされる。北部に位置する大屯火山系温泉には、硫黄泉で有名な北投温泉、陽明山温泉、金山温泉などが密集している。北部の烏来温泉と東部宜蘭の礁溪温泉は、中性炭酸水素化ナトリウム泉「美人湯」が大人気。

このほか、中部地区の温泉は弱アルカリ性炭酸泉が多く、苗栗の泰安温泉、台中の谷関温泉、玉山国家公园に近接する東埔温泉などがある。また南部地区の関子嶺には、珍しい灰色泥温泉がある。東台湾の花蓮紅葉、瑞穗温泉、台東知本温泉は、秀麗な風景で高く評価される温泉名所。台湾各地の温泉はほとんど風光明媚な山地にあるので、温泉に入ると同時に、都会の喧騒を忘れて、すがすがしい自然の環境の中で、ゆっくりと湯浴みの旅を楽しめる。

温泉分布





北投

麗禧温泉酒店

北投の高みにあって、陽明山国家公園にも接し、素晴らしい景観を誇る。六六室の客室と八つの家族風呂・露天風呂・欧風/中華レストランのほかSPAのサービスもある。客室はいずれも十六坪以上のプライベート空間があり、冷熱温泉風呂を備え、眺めもよい。

露天風呂は山林に囲まれ、九メートルの高さの花園になっている。温泉風呂・冷水風呂・氷水風呂・サウナ・スチーム・石板浴など多彩な湯浴みが満喫できる。レストランは当地の新鮮食材を厳選し、ル・コルドン・ブルー三つ星のシェフが視覚も味覚も楽しめる美食を用意する。

📍 台北市北投区幽雅路30号

☎ +886-2-28988888

🌐 www.gvrb.com.tw



北投

日勝生加賀屋

台湾の日勝生グループと日本の名高い温泉旅館「加賀屋」が提携し、北投に開いた最高級の旅館。位置は日本時代、台湾最初の温泉旅館「天狗庵」跡に近く、初めて海外に進出した加賀屋にとって意義深い場所だ。

MRT新北投駅や著名観光スポットにも近く交通至便。敷地は約四百坪で、外観は日本伝統の数寄屋造り。九十の客室と三軒のレストランとバーを擁する。館内は日本伝統の彫刻が施され、典雅な趣き。四階に「遠山」と「望月」と呼ばれる二つの大浴場、五階に十七の多彩な家族風呂がある。いずれもヒノキや天然石が使われた豪華なものである。

📍 台北市北投区光明路236号

☎ +886-2-28911111

🌐 www.kagaya.com.tw





北投

福泰天玥泉会館

MRT新北投駅から徒歩3分と交通至便。しかも緑いっぱいの北投公園に面し、北投温泉博物館・普濟寺・北投文物館・地熱谷などの著名な観光スポットにも近い。

会館の客室はいずれも温泉浴室付きで、精緻かつ典雅な体裁である。四百坪近い大浴場には、白硫黄泉風呂・SPA水療風呂・冷水風呂・サウナ・スチーム・シャワー・チェア・休息エリアと設備も充実。そのほか計十四の浴場があり、石造りの野趣たっぷりの風呂には大きな窓から燦々と陽光がさしこむ。湯上りに待つお食事は中華と欧風のシェフチームが心を込めて準備している。

📍 台北市北投区中山路3号
☎ +886-2-28988661
🌐 www.forte-hotel.net
www.tyq.com.tw



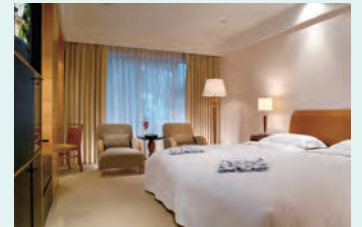
北投

春天酒店

📍 台北市北投区幽雅路18号
☎ +886-2-28975555
🌐 www.springresort.com.tw

北投の山道を登る途中にたつ。陽明山国家公園に接し、地熱谷・北投文物館といったスポットにも近い。MRT新北投駅からは車で五分程度ながら、雑沓を離れた静けさがある。

湯元に位置することから一年を通じて上質の白硫黄原湯を提供している。泉質は乳白色で、「ミルク湯」と呼ばれる。九種の露天SPA温泉プールのほか、十三の貸切風呂が用意されている。心身ともにリラックスしたら、遠く的美景を眺望し、北投の歴史を語る史跡をたどってみたい。レストランは中華と和風のシェフがそろう、美食・美景・美湯が一度に堪能できる。





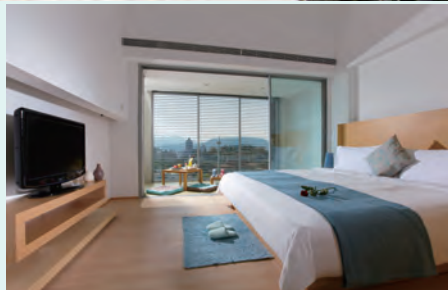
北投

俩人旅店

立德グループ傘下の北投俩人旅店は静かな幽雅路11号にある。温泉施設やサービスが整ったおしゃれなホテルで、住所表示もちょっと優雅。その名の通り、二人の世界がコンセプトになっており、二十五の客室には石材や原木を用いた野趣たっぷりの湯船が設置され、二人だけでゆっくりくつろげそう。

三階はシンプルで上品な水色、二階はエレガントなシャンパンゴールド、一階は情熱的なローズレッド、地下一階はロマンチックで愛らしいチョコレートカラーで彩られるなど、各フロアごとに風情が異なるのもうれしい。

📍 台北市北投区幽雅路11号
 ☎ +886-2-28973611
 🌐 www.leaderhotel.com.tw/doubleone



陽明山

台北陽明山攬月会館

小ぶりでおしゃれな温泉ホテル。金山と陽明山という二つの温泉郷の中間に位置し、山紫水明の環境にある。部屋からは遠く金山の海岸が眺望できる。骨董が並ぶ室内の装飾は、まさに旅館と呼びたい和風の佇まいで、箸から湯飲みまで日本から運ばれた。

二階はロマンチックな古代の王朝風、三階は気迫に満ちた武家の風情、五階は和洋折衷の大正ムードと、館内は階ごとに日本のいろいろな時代背景をコンセプトにしつらえられている。お部屋のタイプは八つ。いずれも眺望よく、半露天の海を望むお風呂とテラスつき。一泊二食制を採用し、夕食は当地食材を厳選した会席料理が楽しめる。

📍 新北市金山區中信北路16巷38号
 ☎ +886-2-24080033
 🌐 moonlight.sunrise-inn.com.tw





金山

金湧泉SPA温泉会館

台湾本島北海岸の萬里・金山一帯は山海の美景が広がるほか、海底温泉という資源に恵まれる。金湧泉SPA温泉会館の泉脈はこの海底深層の硫黄泉である。海底温泉は世界でも十一の国と地域にしか発見されていない。ここで入浴すれば貴重な海洋深層温泉のマイナスイオンの薰陶を受けることができる。

温泉会館は宿泊・SPA・食事の施設と空間を擁し、小型のリゾートビレッジを形成している。付設の水饗中華レストランは和風かつシンプルな趣きで一卓から五卓の大小宴会が可能。ぜひ北海岸で温泉と美食の旅を満喫したい。

📍 新北市萬里区萬里加投213-3号
 ☎ +886-2-24983588
 🌐 www.jyqgroup.com.tw



八里

八仙大唐温泉

📍 新北市八里区中山路三段112号
 ☎ +886-2-26105200
 🌐 www.fww.com.tw/tangspa



台湾最大の温泉テーマパーク。東京の大江戸温泉物語がヒントとなっているが、こちらは中国唐代の庭園や街道がコンセプト。とくに賑やかな「朱雀不夜天」街道は、各国の料理のほか唐代に流行した各種ゲームが楽しめ、まるで一千年をタイムトリップしたかのよう。

園内の温泉は観音山脈からひかれていて、大屯山系と共通の地熱水脈で、日本の専門企業に依頼し千百メートルの地底からの採掘に成功した。泉質は炭酸水素ナトリウム泉で俗に「美人湯」と呼ばれる。屋外大浴場・和風庭園裸湯・南洋風情温泉湯屋の三つの温泉施設がある。



烏来

璞石麗緻温泉会館

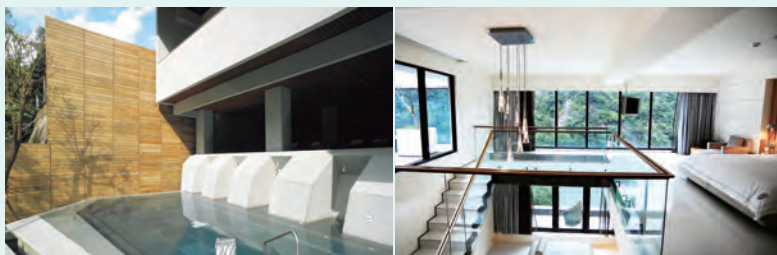
烏来老街や著名な雲仙樂園にも近く、烏来温泉郷を代表する温泉会館。外観は禅をコンセプトにしたシンプルな佇まい。泉温を調整する冷水も冷却して温泉水を使い、ゲストにほんものの原湯を提供している。

各室に浴槽がついているほか、館内にはいろいろなテーマをもった浴場が多数用意されていて、湯浴みの楽しみは尽きない。いずれの浴室も南勢溪に面した半露天風呂で、絶景を眺めながらゆっくりと原湯が満喫できる。同じく南勢溪畔に設置された大浴場は男湯と女湯に分かれ、いずれも裸湯。SPA・サウナ・スチームなどの施設も整う。

📍 新北市烏来区新烏路五段88号

☎ +886-2-26618000

🌐 www.pauselandis.com.tw



台中烏日

清新温泉飯店

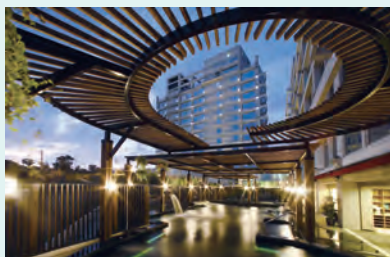
台中地区で唯一の五つ星クラスの温泉ホテル。台中市最高点の大度山上にたつことから景観はすばらしい。高速道路や高速鉄道台中駅から十五分と交通至便で、定時の送迎サービスもある。ビジネスにもリゾートにも適す中部ではお薦めの宿である。泉質は俗に美人湯と呼ばれる炭酸水素ナトリウム泉。

客室は多種が用意され、窓からの眺めもそれぞれ異なる。緑いっぱいのマウンテンビュー、そして台中市内の夜景・中央山脈・高速道路・高速鉄道の駅舎などが見渡せるシティビューがとくにお薦め。黄昏時の風景をぜひ楽しみたい。

📍 台中市烏日区温泉路2号

☎ +886-4-23829888

🌐 www.freshfields.com.tw





礁溪

城市商旅 礁溪楓葉館

「城市商旅」は台湾の著名なホテルブランド。美人湯=炭酸水素ナトリウム泉で名高い宜蘭の礁溪温泉を代表する和風温泉旅館が「礁溪楓葉館」である。宜蘭礁溪の繁華な中心に位置し、公共交通機関でも容易にアクセスできる。

旅館は全体にシンプルかつモダンな日本風。全館七四室のうち六九室がファミリー四人部屋になっており、家族や団体の旅行に最適である。浴室の設計は和風と洋風の二種あるほか、各客室でも礁溪ならではの美人湯が堪能できる。最大の特徴は「出雲温泉」と呼ばれる露天風呂。日本人デザイナーの設計によるもので、紅・黄・青のカエデが周囲に植栽され、秘湯の趣きを醸している。



宜蘭県礁溪郷德陽村礁溪五段118号
+886-3-9888565
www.citysuits.com.tw



知本

知本金聯世紀酒店

台湾本島東南部の知本温泉に今年盛大に開幕した最新の温泉会館で、知本駅から車でわずか12分と交通至便。内装は台湾を代表する設計師呉宗岳が手掛け、畳の和室を含む十数種のタイプ、二百八十室を擁する。

最大の特徴は屋上の露天温泉で、その独創的な設計は台湾温泉のイメージを一新した。ゲストはここで二百七十度の眺望を楽しみながらゆったりと湯浴みを楽しめる。湯船では、まるで映画館のようにみな一方の外に向かって座れる設計になっており、夜間、満天の星空ををみながらの露天風呂も格別である。

台東県卑南郷龍泉路30号
+886-8-9515688
centuryhotel.com.tw



秋本番 熱々の養生鍋



季節風が吹き始めると南国台湾でもやはり鍋が恋しくなる。今号は養生食材を使った鍋料理をご紹介します。葉膳だしを使った麻辣鴛鴦鍋、消化にいい粥入りだしを使った粥鍋、有機野菜を使った養生鍋、そして小鍋で煮込んだ鶏スープ。台湾旅行を機に、おいしくヘルシーな鍋料理を味わってみたい。

企画構成 / 朱佳雯 文 / 朱佳雯・劉宛昀・鄭靖瑜
写真 / 范揚敏





畏公長生麻辣鍋



店内は古琴と大きな赤提灯がかかり、アンティークな趣きの食卓に坐ると菊花枸杞茶が運ばれてくる。まずはお腹を温めてオーダーにかかろう。メインの肉はサーロインビーフがお勧め。油脂が均一で、軟らかい。豚ばらや鶏肉も台湾産で、安心かつ新鮮。脂ののったスズキも白だしの鍋にぴったり。つみれはイカとエビのすり身をミックスしてもちもちの仕上がりが。手作り団子は牛肉、タロイモ、イカ、サバヒーの四種。ゴマペーストと醬油を2:1の割合で合わせ、ニンニクの芽を加えて、たれとする。

湖南料理の名店「彭園」グループの専門店。だしは赤白二種あり、白だしの「畏公長生鍋」は、名物料理「畏公排翅」のだしをベースとして、麩鶏、豚背ガラ、豚のホルモン、豚の赤身肉、キャベツ、リンゴなど数十種類の野菜で作っただしに、ナツメ、クコ、リュウガンなどの漢方薬を加えてさらに煮込んだもので、コクのあるまろやかな甘味とニンニクの香りが特長。赤だしの「畏公香辣鍋」は、高雄県岡山と中国四川省郫県の豆板醤に様々なトウガラシと薬材を加えて煮込んだもので、辛すぎずマイルド。だし用のアヒルの血と豆腐はジュシーで美味、しかもおかわり自由。



台北市松山区南京東路4段45号
 ☎ +886-2-87706111
 🕒 11:30-23:30
 💰 予約:可/カード:可/サービス料:10%/ミニマムチャージ:650元/テーブル



逸仙店

📍 台北市大安区逸仙路50巷28号
 ☎ +886-2-23455330
 🕒 11:30-22:00月曜定休
 📞 予約:可/カード:可/サービス
 料:10%/ミニマムチャージ:なし/食事時間制限:2hr

十二籃粥火鍋



日本ではよく鍋のあとおじやにしたりするが、当店では粥を鍋のだしとして使う。十二籃のだしは、トンコツ、赤身肉、干し貝柱、十穀米、台湾原生米、タイ産香米、栄養価の高いカナダのワイルドライスなどを二時間煮込み、米粒をすくい出して、あっさり味ながらも栄養たっぷりの粥だしスープを作る。

お勧めの「海陸粥鍋セット」は、店員が傍に付いて食材ごとに火加減をコントロールしながらサービスしてくれる。まずはお粥スープをそのまま味わってみよう。それからカニ、エビなど海鮮類を入れて、スープにうま味をつける。カニはフィリピン産、エビは台湾宜蘭産のシラエビで、タレをつけなくてもおいしい。秋は一年でカニがもっともおいしい季節。一匹六百グラムの大きく肥ったカニを目指して常連客はやってくる。

次いでキノコ、肉、野菜などの食材を入れ、さらに味わいをプラスする。海鮮、野菜、肉などのエッセンスが十分にしみ出したら、炊きあがった米を入れ、最後にとろろを加え、ネギを散らしたら栄養満点のおいしい粥ができあがる。食後は亀苓膏（ゼリー）が待っている。伝統的な薬膳ゼリーで、ひやりとした食感が、粥鍋の後にぴったり。

万有全涮羊肉



南京店
 台北市中山区南京東路3段223巷8号
 ☎ +886-2-27196621
 ⌚ 11:30-14:00、17:00-23:00
 💳 予約:可/カード:可/サービス
 料:10%/ミニナムチャージ:なし



羊肉しゃぶしゃぶ以外に、小皿料理やデザートもおいしい。本業のソーセージとベーコンはまさに本場の味、ニンニクの芽と一緒に食べてほしい。肉を包む焼餅は手作りの新鮮さとサクツとした食感を楽しめる。食後は、自家製のカスタードプリン、ヨーグルト、自社ブランドのイタリアンジェラードをお忘れなく。なかでも、イタリアンジェラードは国産の食材で作っていて、自然の牛乳の香、フルーツそのもののおいしさが味わえる。

安全な食品を提供するために、焼餅、肉団子、スープ、ソースは自家製。オーナーの符峻誠さんは「スープは鶏骨架と十数種の野菜を使い、まったく添加物を加えません。鍋に入れる白菜の漬物も自家製で、白菜を高梁酒と塩で漬け込み、四、五日発酵させて淡い甘味と酸味を出します」と語る。肉は、羊肉はニュージールランド産、リブ・アイ・ステーキはアメリカ産牛肉を使用する。昔ながらの食べ方にこだわり、銅製鍋を採用。ソースは「伝統の七種」ゴマペースト、腐乳ソース、ラー油、エビ油、醤油、ニラ花味噌、中国パセリなどを混ぜ合わせる。

台北 MRT 南京東路復興駅付近の「万有全」は現在台湾でも数少ない伝統的羊肉しゃぶしゃぶレストラン。最初は金華ハムを扱っていたが、十三年前に開業し、現在では南京、忠孝、古亭の三店が営業中。うち南京店は松山空港にも近いので、香港や日本の客が大勢訪れる。



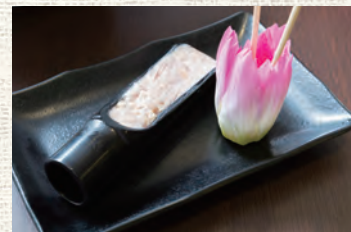


桜の田野 養生野菜鍋



台湾東部の花蓮県吉安郷にあるこの店は、新鮮な野草と蓮の花鍋がお勧め。当地で十五年の歴史を誇る人気の鍋料理で、五年前に台北支店を出したので、都会の台北でも、ナチュラルでヘルシーな鍋料理を味わうことができる。

料理は、野菜だし、風味だし、養生だしのうち一つを選び、肉入りか肉なしの具をセットにしてオーダーする。肉入りなら鶏肉、魚、牛肉、海鮮またはダチョウの肉から選べる。鶏肉は台湾産の地鶏、牛肉はオーストラリア産、脂肪ゼロ、低カロリーのだチョウ肉は嘉義産で、どれも厳選された新鮮な肉。傍らにあるピュッフェコーナーでは、花蓮直



送の新鮮野草五種類から選べる。この野草は当地の先住民が毎日山で採り、完全無農薬で、自然の中で育つたもの。ほかに、ダイコンとサツマイモで作った鍋のつけだれ、ニオイタコノキで作った香蘭茶、梅ジュース、玄米ご飯が食べ放題。

養生だしが当店の名物だが、わけても「九品蓮花鍋」がお勧めの人気メニュー。花蓮吉安地区で栽培される有機食用香水蓮花を使用。コラーゲンが豊富で、近寄ると爽やかな花の香がする。クコ、ナツメ、野草も加えて風味をプラスし、煮立ったら蓮の花を入れる。蓮の花は熱湯に入ると鍋の中で開く。野草ならではの風味があるだと、鍋いっぱい健康食材でお腹も心も満腹。



台北市松山区南京東路5段318号
☎ +886-2-27486931
🕒 11:30-14:30、17:30-22:00
💰 予約:可(冬は予約をお勧め)/現金のみ/サービス料:10%/ミニマムチャージ:1人1人前

御膳煲 養生鶏湯館



台北市松山区光復北路60巷17号
 ☎ +886-2-25703686
 ⌚ 11:00-22:00 (L.O.21:00)
 💰 予約:可/現金のみ/サービス料:なし/
 ミニマムチャージ:なし



広東出身の盧永平さんは、台湾に広東料理の煲鶏湯（鶏煮込みスープ）専門店があまりないことから、十年前にこの店を立ち上げた。店内はシンプルな中国らしい設計で、心地よく、静かに食事を楽しめる。

伝統的な広東式煮込みスープは、やや具が少ない。そこで具だくさんをお好む台湾人のために、だしをさらに濃厚にして、多様な食材を使う。毎日九種類の鶏スープを夜通しで仕上げる。よく使われる四物、何首烏、人參などの薬膳スープは、天麻、靈芝、アワビとキヌガサタケなど珍しい味もメニューに入れてる。

靈芝入り鶏スープは台湾産靈芝と様々な薬材を使って煮込む。淡い苦

味が、すぐに甘味に変わり、独特の風味がある。アワビとキヌガサタケ入り鶏スープはお勧めの料理で、香港のアワビと鶏肉、魚味のスープの組み合わせに、シャキシャキしたキヌガサタケで食感をプラスしてあり、大変おいしい。鶏スープは肉が軟らかい台湾産のモモと手羽肉が入る。シンプルがお好みなら、オリジナルテイストかニンニク風味鶏スープがお勧め。

大量の鶏肉を調理するので、鶏油も自家製で、麵線やご飯にかけて食べるとすごくおいしい。最後に甘酸っぱく爽やかな特製ハイビスカスティーを一杯。ランチタイムはお得な料金で鶏スープ、麵/飯、野菜、ドリンクが付くセットもある。



一日一回のティータイム

茶日子 DAE BY DAY

文/鄭靖瑜 写真/范揚敏





AFTER WORK 握克国際

デザイン会社として、CIとVI、平面広告デザイン、包装デザイン、ウェブサイトデザイン、空間デザインなどの企画をおこなってきた。最近では翁啓倫総経理とデザイナーの何応爵がタイアップして、包装・平面広告から店舗展開に至るCIを一手に引き受け、オリジナルブランドを立ち上げる事業に乗り出している。

www.afterwork.com.tw

委託販売店

AGCT apartment

📍 台北市温州街49巷2-2号3階

☎ +886-2-23696659

🌐 www.facebook.com/AGCT.GROUP

中国から世界に伝播した茶道。その過程には茶葉・茶器から手順に至るまで細かいこだわりがあった。しかし現代社会において、数々の煩わしい仕来たりはしだいに省略され、お茶はもつとも手軽な嗜好品に変わったといえる。AFTER WORKのオリジナルブランド「茶日子 Dae by Day」は、シンプルで優しいパッケージをもつティーバッグ。

「お茶を暮らしのなかに。一杯のお茶を後味までゆつくり楽しみたい」をコンセプトに新しいティ文化を提唱している。

お茶好きのデザイナー何応爵は、旧正月の贈り物の包装が、地味で変化に欠け、若い消費者からはこのままでは敬遠されるだろう感じていた。また、現代人の生活は慌ただしく、ゆつくり美味しいお茶を楽しみ

たくても、その時間がないという人たちの声もよく耳にした。

そうした彼が満を持して世に送り出したのが、「茶日子 Dae by Day」シリーズ。

「Dae (デッ)」は福建語の「茶」の発音で、英語の「Day」と組み合わせ、

「毎日お茶を飲もう」と呼びかけたのである。商品の包装には、セメントグレーとナチュラル感覚のマスタードグリーンを組み

合わせ、全体をシンプルに仕上げた。茶葉は台湾の優良茶農家のものを厳選し、茶葉が充分に広がるように三角形の立体ティー

バッグを採用している。

「茶日子 Dae by Day」シリーズはナンバー01から03まであり、それぞれ烏龍茶、康福茶、玄米茶を包んでいる。烏龍茶は生

産量が安定し、品質も優れる台湾南投産。

康福茶 (Conforting Tea) は、台湾の気候

ではハーブの生産が難しかったため、ドイツから原料を輸入した。このほか今年の年末までに新たに五種類の発売を目標としており、さらに選択の幅が広がる。総経理の

翁啓倫さんは「世界のお茶をコレクションして、一日一杯のお茶をお届けしたい。

001から365まで一年分のおいしいお茶を開発するのが目標」と語る。

商品開発の一方、来年春節に向け、台湾のイラストレーターと協力して、新しいパッケージに取り組んでいるほか、来年中に実店舗を出す予定で、自家製茶菓子とともにじっくりお茶が楽しめるティハウスを目指している。



春・天・酒・店
SPRING CITY RESORT



冬の厳選 美味鍋物の 宴



幽雅18レストランの許料理長が厳選した食材を使い、冬ならではのおいしい鍋料理を開始、美味を楽しめる。二人用イセエビ入り海陸ミックス鍋またはアワビ入り海陸ミックス鍋のどちらか一つに、68種の漢方薬材料で丹念に煮出した東洋漢方風味御膳だし、養生白甘蔗鍋、麻辣鍋(辛味鍋)の、厳選した三種のだしのいずれか一つを組み合わせ、豪華な具を入れる。調合だしの特製の組み合わせが、寒い冬に楽しめる。このほか、女性客のために冬に体を温め栄養を補う麻油鶏の鍋物と肉を食べないお客様のための健康養生百菇鍋も開始。いろいろ選べて、お得な料金!

期間:2014/10/1~2015/3/31

- 二人用イセエビ入り海陸ミックス鍋またはアワビ入り海陸ミックス鍋 NT\$1580+10% (2人)
- 二人用補気麻油鶏 NT\$1280+10% (2人)
- 二人用養生百菇鍋 NT\$1280+10% (2人)
- お客様にはレシートを持参して戴くと温泉料金を割引かせて頂きます (通常露天風呂はNT\$800、個室温泉はNT\$600ですが、NT\$399でご利用頂けます)
- 予約専用電話 (02)2892-4546 内線27 (幽雅18レストラン)



www.springresort.com.tw

ご注意

- 特殊休日は適用なし (旧正月、12/24、12/31)
- 食事の優待は併用不可。関連する規定については当店まで
- 個室温泉は24時間利用可。温泉は現場で手配、電話予約は不要

- 露天風呂の営業時間は09:00~22:00。水着、水泳帽を着用のこと。(ご利用1回限り)

春天酒店

所在地:11243台北市北投区幽雅路18号
お問い合わせ:(02)2897-5555



✈ 世界に羽ばたく台湾フルーツ ネット購入も可能に

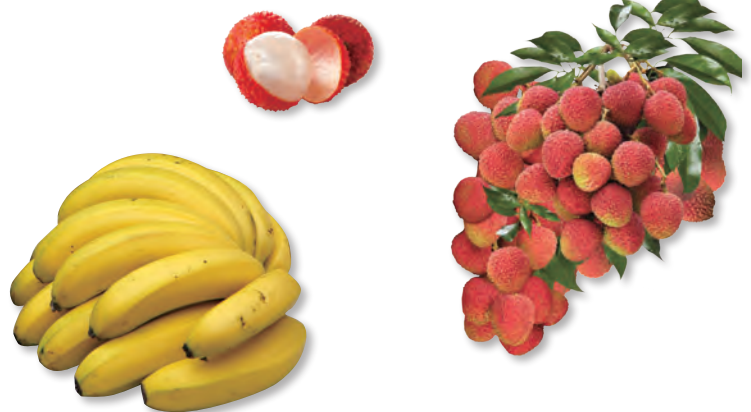


台湾物産館

www.taiwan-bussankan.com

三盛優質生活事業(三盛通販)

jp.3mori-store.com



「フルーツ王国」台湾は亜熱帯から熱帯にまたがり、気候も温和で十分な雨量に恵まれている。さらに農業技術の進歩に加え、温帯の性質をもつ高山地帯が開発されて、年中途切れることなく、多彩な果物が育つようになった。海外からのツーリストから人気を集めているほか、現在日本ではネットを通じて一部の果物がオーダーできるようになり、好評を得ている。

台湾政府農業委員会（農林省に相当）によると、台湾フルーツの生産量ベストスリーは、パイナップル・バナナ・グアバ、生産高で見るとマングロー・パイナップル・バナナ。輸出量はパイナップル・バナナ・マンゴ（アテモヤ）・バナナ・マンゴ、輸出高はパイナップル・マンゴ・バナナの順になっているという。

農業委員会農糧作物生産部長の曾淑淑さんによると、台湾フルーツは現在、日本や中国をはじめ諸外国で歓迎されている。日本と韓国はマンゴ、中国はパイナップルとパイナップル、シンガポールではポンカン、香港では柑橘類とスターフルーツが好評とのこと。

現在台湾農業委員会は毎年、東京・上海・香港・シンガポールなどの国際見本市に出展しているほか、諸外国に前進基地を設置中で、2006年には東京笹塚に台湾物産館を設けた。2008年からは、台湾で発注し、日本で受け取れるサービスを開始し、現在サイトからオーダーすれば、日本全国へ宅配される仕組みになっている。

好況の日本市場をにらんで、各業者は積極的に台湾フルーツのブランド化、販売システムの構築を模索中である。そのうち三盛通販は2009年の成立以来、ネット販売で好成績をおさめており、マンゴ・レイシ・バナナ、さらにはカラスミが日本の消費者から支持を得ているという。

牡丹湾ヴィラ

台湾の自然中で

過ごすプライベート楽園



南台湾の屏東県牡丹郷。質の高い天然温泉が嬉しい桃源郷です。

台湾でも貴重な100%炭酸水素塩泉と、

全室戸建てのお部屋、露天風呂付きの空間でお楽しみ頂けます。

チェックイン後は、

台湾の新鮮な果物を使ったジュースをお好きな分だけどうぞ。

牡丹湾 Villa

松山空港
桃園空港
高速鉄道の台北駅
高速鉄道の左営駅
牡丹湾

予約サイト

牡丹湾へのシャトルバスは
毎日11:25、高铁左営駅から運行。
駅～牡丹湾ヴィラ所要時間
約2時間20分(要予約・有料)
シャトルバスの予約メール:service@mudanwanvilla.com
アドレス:945屏東縣牡丹郷旭海村旭海路85-1號

表一、2014-2013年台湾旅客出国者数月別統計比較表

月別	2014年(単位：人)	2013年(単位：人)	比較増減(%)
1	854,554	753,483	13.41
2	957,463	966,575	-0.94
3	873,540	814,558	7.24
4	985,216	897,886	9.73
5	1,047,248	853,288	22.73
6	1,090,022	1,002,864	8.69
7	1,163,193	1,089,257	6.79
8	1,063,126	1,022,387	3.98
小計	8,034,362	7,400,298	8.57
9		977,616	
10		1,007,052	
11		862,989	
12		804,953	
合計		11,052,908	

2014 出入国
JAN-AUG 人数統計

訪台旅客総数：6,442,601 (+25.65)%

外国人旅客数：2,976,039 (+18.05)%

(うち日本人旅客数)：1,049,213人(+17.95)%

華僑旅客数：3,466,562 (+33.00)%

台湾旅客出国者人数：8,034,362 (+8.57)%

表二、2014-2013年訪台旅客月別統計比較表(居住地別)

月別	2014年(単位：人)				2013年(単位：人)				比較増減(%)		
	合計(A)	華僑(C)	外国人(E)	毎日平均人数	合計(B)	華僑(D)	外国人(F)	毎日平均人数	合計(A/B)	華僑(C/D)	外国人(E/F)
1	667,234	331,496	335,738	21,523	527,096	242,957	284,139	17,003	26.59	36.44	18.16
2	758,179	387,194	370,985	27,077	572,156	289,767	282,389	20,434	32.51	33.62	31.37
3	880,398	449,169	431,229	28,399	759,233	370,545	388,688	24,491	15.96	21.22	10.94
4	891,875	508,996	382,879	29,729	691,501	371,102	319,799	23,050	28.98	36.94	19.72
5	817,735	438,647	379,088	26,378	617,943	302,282	315,661	19,933	32.33	45.11	20.09
6	805,963	437,307	368,656	26,865	637,577	332,850	304,727	21,252	26.41	31.38	20.98
7	808,701	465,246	343,455	26,087	635,232	345,695	289,537	20,491	27.31	34.58	18.62
8	812,516	448,507	364,009	26,210	686,684	350,712	335,972	22,215	18.32	27.88	8.35
小計	6,442,601	3,466,562	2,976,039	26,512	5,127,422	2,606,510	2,520,912	21,100	25.65	33.00	18.05
9					674,072	346,140	327,932	22,469			
10					679,028	301,371	377,657	21,904			
11					731,430	319,965	411,465	24,381			
12					804,328	346,695	457,633	25,946			
合計					8,016,280	3,920,681	4,095,599	21,962			

表三、2014-2013年日本旅客月別動態比較表(居住地別)

月別	2014年		比較 増減(%)	2013年	
	人数	毎日平均人数		人数	毎日平均人数
1	113,301	3,654	4.07	108,872	3,512
2	136,654	4,880	31.93	103,581	3,699
3	163,458	5,272	9.10	149,824	4,833
4	116,570	3,885	13.46	102,742	3,424
5	133,438	4,304	28.55	103,804	3,348
6	119,697	3,989	30.41	91,783	3,059
7	117,564	3,792	17.35	100,183	3,231
8	148,531	4,791	15.38	128,735	4,152
小計	1,049,213	4,317	17.95	889,224	3,659
9				121,895	4,063
10				128,795	4,154
11				138,359	4,611
12				142,977	4,612
合計				1,421,550	3,894

表四、2014-2013 台湾旅客訪日月別動態比較表

月別	2014年		比較 増減(%)	2013年	
	人数	毎日平均人数		人数	毎日平均人数
1	210,834	6,801	64.30	128,322	4,139
2	201,225	7,186	21.02	166,278	5,938
3	219,857	7,092	39.73	157,345	5,075
4	270,335	9,011	33.03	203,211	6,773
5	294,242	9,491	41.92	207,335	6,688
6	271,059	9,035	9.86	246,734	8,224
7	297,662	9,602	17.19	254,001	8,193
8	247,161	7,972	15.60	213,804	6,896
小計	2,012,375	8,281	27.61	1,577,030	6,489
9				217,611	7,253
10				217,798	7,025
11				180,498	6,016
12				153,070	4,937
合計				2,346,007	6,424



柯達大飯店 人生の旅の印象深い思い出

ここでの全ての体験は、いつもこの上なくリアルな人生の楽しみ。ここでの曲がり角も全てあなた自身の人生の景色。街の喧騒から遠く離れ、心の奥深くの囁きに耳を傾けよう。そこには悩みも何もない。もうどれくらいくつろいでいない？友よ、旅に出よう。シンプルで広々とした設計スタイル、ビジュアル・オーディオシステムも完備。あなたは完全にリラックスでき、得難いプライベート空間を満喫できる。

永和店

新北市永和区永和路一段103号
Tel: +886-2-29239999

基隆店

基隆市義一路7号
Tel: +886-2-24230111
www.khotel.com.tw



天下三絶麵食館 五ツ星級牛肉麵

台北市仁愛路の路地内にあり、店内はおしゃれ且つゴージャス、五ツ星ホテルみたいだ。この店の牛肉麵はオーストラリア、アメリカ産の最高級牛スジを使用していることで、有名人に大人気、また観光客も絶対に食べたい台湾グルメ。半筋半肉牛肉麵、センボン入り醤油風味牛肉麵、お勧め台湾風煮込み盛り合わせなどに、赤、白ワインなどを合わせて注文してもいい。来店時に本誌持参で小皿料理が付く。

天下三絶麵食館

台北市仁愛路4段27巷3号
Tel: +886-2-27416299

食泊飲楽

業界短信 & とっておき



台北康華大飯店 交通至便のホテル

MRT蘆洲線行天宮駅4番出口に近い台北康華大飯店は、桃園空港まで40分以内、松山空港まで10分以内という交通至便な場所に位置する。商業・金融の中心でもあり、上質のホテルライフとビジネス機能を備えている。全館リニューアル、上品で広い客室が計215。お仕事に利用しやすいように、ビジネスフロアも改装し、設備をリフレッシュした。細やかなサービスとお得な料金も人気の秘密。

台北康華大飯店

台北市松江路306号
Tel: +886-2-25215151
www.golden-china.com.tw



西華温泉趣宿泊プラン 二泊三日の温泉風情

台北西華飯店は大地北投奇岩温泉酒店との提携により、2014年12月26日まで、二泊三日の「西華温泉趣宿泊プラン」を実施中。シェアウッドのデラックスルームと北投大地の宿泊に、おいしい朝食2日分、大地の香のアロママッサージ、ガイド付き北投文化探訪ツアー、無料送迎、竹里館百年茶道巡礼がセットになってNT\$35,710のところNT\$19,800にご優待。

台北西華飯店

台北市民生東路3段111号
Tel: +886-2-27186666 内線32033205
www.sherwood.com.tw



美麗信酒店「秋の海鮮フェア」開催中

秋はカニが美味しい季節。美麗信酒店集團傘下の「美麗信花園酒店」と「新竹美麗信酒店」では、11月30日まで「秋豊海鮮季」を開催中。各種「海の幸」を取り揃えたビュッフェが、新竹美麗信でお一人NT\$399+10%より、台北美麗信でお一人NT\$780+10%より。この機会に旬を迎えたカニを堪能したい。

台北美麗信花園酒店
台北市中山区市民大道三段83号
Tel: +886-2-77028800内線2311
www.miramargarden.com.tw

新竹美麗信酒店
新竹市公道五路二段111号
Tel: +886-3-6231168
www.miramar-hsinchu.com



太和伝統餅 郷土の味わい

1949年にオープンして以来、完全手工、健康概念、優良食材にこだわって菓子作りに取り組み、国内外の観光客の土産品に指定される。様々な製品を販売しており、台湾の形をしたパイナップルケーキは、台湾原種パイナップルのおいしさが味わえるし、媽祖餅は雑穀とナッツで丹念に仕上げている。また特別に宗教柄を取り入れたフルーツケーキダビデの星は、果実の粒入りの人気商品で、マンゴー、ライチなど多種のテイストがある。

太和伝統餅
台北市成都路47号
Tel: +886-2-23312772、+886-2-23312091
www.thtb.com.tw

食泊飲楽

業界短信&とっておき



糖村牛軋糖 台湾の人気手土産

糖村の牛軋糖（ヌガー）は海外からの観光客に一番人気の手土産。フランスノルマンディー産牛乳で作った天然無塩バターと、歯ごたえが魅力のカリフォルニア産アーモンドを使用し、低温で3時間焼いた後、高温で焼き色を付け、純天然の方法で適度な硬さ、かみごたえのあるソフトな食感に仕上げた。天然の味わいを安心して楽しめる。

糖村 Sugar & Spice 敦南店
台北市大安区敦化南路一段158号
Tel: +886-2-27522188
www.sugar.com.tw



台北凱撒大飯店 お勧め点心「千切り大根入り餅」

数々の受賞歴を有する台北凱撒の千切り大根入り餅。常連客も大のお気に入り、王朝餐厅に来るたびに必ず注文する。餡は、厳選した台湾産大根を使い、皮をむいて千切りにして水を切り、炒めたハム、干しエビ、特製香辛料を加える。餡とカリカリした外側の皮のコンビネーションが最高のおいしさを実現する。どの客にも高く評価され、ホテルのお勧め点心になった。

台北凱撒大飯店
台北市中正区忠孝西路一段38号
3F王朝餐厅: +886-2-23115150内線2331、2333
taipei.caesarpark.com.tw

*宿泊施設は地区ごとに五十音順に並んでいます

柯達大飯店 台北二店
K ホテル 台北二店



部屋数: 81

室料: スーベリア・ダブル	NTS 4,600
パワー・ダブル	NTS 4,800
デラックス・スイート	NTS 5,000
エグゼクティブ・スイート	NTS 5,200
デラックス・ツイン	NTS 5,200
Kスイート	NTS 5,400

言語: 日本語・英語・中国語
設備・施設: ビジネスセンター・K ラウンジ・駐車場・セルフランドリー・ウォシュレット・ユニットバス・無料 Wifi



台北市中山区中山北路二段 139 号
Tel:886-2-2525-5555 Fax:886-2-2571-6666
http://www.khotel.com.tw
0800-020-222

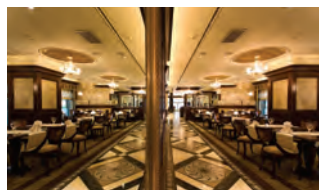
華泰王子大飯店
グロリアプリンスホテル・台北



部屋数: 220

室料: デラックス	NTS 7,800-8,500
シングル/ダブル	NTS 9,500-20,000
スイート	NTS 9,500-20,000

言語: 日本語・英語・中国語
レストラン: 鱈子レストランとパン屋(西洋料理)・九華樓(中華料理)
設備・施設: コーヒーショップ・ヘルスセンター・ビジネスセンター・会議・宴会場・クリーニングサービス・ノースモーキングフロア・駐車場・空港送迎サービス



台北市中山区林森北路 369 号
Tel:886-2-2581-8111
Fax:886-2-2581-5811, 886-2-2568-2924
http://www.gloriahotel.com

永安棧
ウェストゲートホテル



部屋数: 121

室料: 溫馨ルーム	NTS 7,200
雅緻ルーム	NTS 7,800
クラシックルーム	NTS 8,500
シニビュールーム	NTS 8,800
スタンダード四人部屋	NTS 10,800
豪華四人部屋	NTS 11,800
エグゼクティブ スイート	NTS 12,800
永安スイーツ	NTS 12,800

言語: 日本語・英語・中国語
レストラン: Unwind Bar & Restaurant
設備・施設: 西門町商圏の中心に位置し、MRT 西門駅まで徒歩一分。全館無料ワイヤレスネットワーク・フィットネスジム・ビジネスセンター・ランドリー・会議室・朝食無料(ブッフェ・中華料理と洋食)・ルームサービス・クリーニングサービス・空港送迎を提供しています



台北市中華路一段 150 号
Tel:886-2-2331-3161 Fax:886-2-2388-6216
http://www.westgatehotel.com.tw

宿泊情報



台湾は、都市でも、地方でも、宿泊先に困ることはありません。さいきんは国内の旅行ブームで、すみずみに高級ホテルや手軽な旅館が普及するようになりました。おしゃれなビジネスホテルも各地に点在しています。一部のホテルでは、パッキングツアーをアレンジし、付近の観光案内に努めております。旅の目的にあわせ、お好みに応じたホテル選びはいい旅には欠かせません。

台湾の宿泊施設は、国際観光ホテル・一般観光ホテル・一般ホテル・民宿に区分され、合法に登録された施設には専用マークが掲示されています。2009年3月より観光局では国内のホテルを対象に鑑定評価制度を導入しています。お客様が安心して選べる客観的基準を提供されています。安全のために、とくに外国からのお客様は適法の宿をお選びくださるようお願いします。

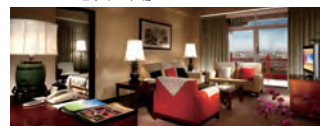
台北圓山大飯店
タイペイグランドホテル



部屋数: 487 (スイート: 57)

室料: シングル/ダブル	NTS 8,200-13,000
スイート	NTS 18,000-30,000

(10% サービス料が加算されます)
言語: 日本語・英語・スペイン語・フランス語
レストラン: 西洋料理・広東料理・中国北方の点心・コーヒーショップ
設備・施設: 新築なった大会議ホール(大會廳)は台北市内を一望する多目的ホール。399のキャパシティをもつ会議場はグランドホテルが初めて、ほかにミーティングルームを10室備えている。フルサポートのビジネスセンター・サウナ付きのフィットネスセンター・オリンピックサイズスミングプール・テニスコート・ビリヤード場



台北市中山区中山北路四段 1 号
Tel:886-2-2886-8888 Fax:886-2-2885-2885
http://www.grand-hotel.org

慶泰大飯店
台北ガーラ ホテル



部屋数: 160

室料: シングル	NTS 6,000
デラックスシングル	NTS 6,600
デラックスツイン	NTS 7,200
スイート	NTS 10,800

言語: 日本語・英語・中国語
レストラン: 中華料理(金滿廳)
西洋料理(金穂坊西餐廳)
設備・施設: ビジネスセンター・会議室・空港送迎車・駐車場・ドライクリーニングサービス・インターネット無料使用・LCDテレビ・TVチャンネル・衛星放送チャンネル・DVDプレーヤー・貴重品用ルーム金庫・ミニバー・部屋に独立したシャワー室・ドライヤー



台北市中山区松江路 186 号
(MRT 蘆洲線行天宮駅 1 番出口)
Tel:886-2-2541-5511 Fax:886-2-2531-3831
ご予約専用:886-2-2541-6888
E-mail:galahotl@ms18.hinet.net
http://www.galahotel.com.tw

台北西華飯店
ザ・シャウッド台北



部屋数: 343

室料: デラックスルーム	NTS 12,800
エグゼクティブルーム	NTS 16,800
ジュニアスイート	NTS 22,000
エグゼクティブスイート	NTS 32,000
シャウッドスイート	NTS 90,000
プレジデンシャルスイート	NTS 120,000

(上記料金は別途10%のサービス料が加算されます。)
言語: 日本語・英語・中国語
レストラン&バー: 「怡園(イ・ユエン)」広東料理、「8-one」ビュッフェ・「トスカ」イタリアン、「小馬(こま)」日本料理、「ヘンリースバー」
設備・サービス: ビジネスセンター・ヘルスクラブ(屋内プール、フィットネスジム、サウナ、スリ)、会議室、各種宴会場、地下駐車場、空想リムジサービス



台北市松山区民生東路三段 111 号
Tel:886-2-2718-1188 Fax:886-2-2713-0707
E-mail:sherwood@sherwood.com.tw
http://www.sherwood.com.tw

康華大飯店
ゴールデン チャイナ ホテル



部屋数: 215

室料: シングル	NTS 5,500-7,500
ツイン	NTS 6,200-7,500
スイート	NTS 12,000-16,000

言語: 日本語・英語・中国語
レストラン: 金鑲庁(台湾料理、広東ヤム茶)・鳳凰庁(西洋料理)・香樹庁(自助餐(バイキング))
設備・施設: 部屋で無料インターネットサービス・会議室・宴会場・駐車場・ゴルフ練習場・ギフトショップ・ビジネスセンター・国際直通電話・マッサージ・ルームサービス(AM7:00-PM12:00)・クリーニング・金庫(フロントに)・空港送迎・外貨両替・観光ツアーとゴルフツアーサービス・衛星放送チャンネル

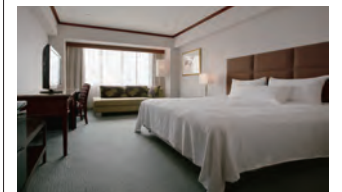


台北市中山区松江路 306 号 (MRT 行天宮駅 4 番出口)
Tel:886-2-2521-5151 Fax:886-2-2531-2914
E-mail:service@mail.golden-china.com.tw
http://www.golden-china.com.tw

高雄福華大飯店 Howard Plaza Hotel 高雄



部屋数: 283
 室料: シングル NTS 3,600+10%
 ツイン NTS 3,600+10%
 스위트 NTS 6,300+10%
 特別割引
 言語: 日本語・英語・中国語
 レストラン: 江浙・広東料理・ビュッフェ
 設備・施設: 観音バー・会議室・宴会場・10F 空中花園披露宴会場・屋外プール・子供プール・温水ジャグジー・ジム・ビジネスセンター・名品商店街



高雄市新興区七賢一路 311 号
 Tel:886-7-236-2323 Fax:886-7-235-8383
<http://www.howard-hotels.com.tw>

台中福華大飯店 Howard Prince Hotel 台中



部屋数: 168
 室料: シングル NTS 7,200-9,000
 ツイン NTS 7,600-9,400
 스위트 NTS 18,000-38,000
 言語: 日本語・英語・中国語
 レストラン: 和/中/洋バイキング・江浙・広東料理・ロビーラウンジ
 設備・施設: ビジネスセンター・ジム&サウナ・水療館・アロマ館・ビリヤード・会議センター・宴会場

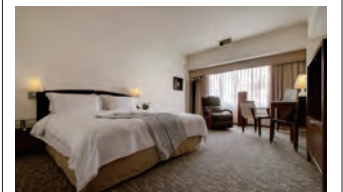


台中市西屯区安和路 129 号
 Tel:886-4-2463-2323 Fax:886-4-2463-3333
<http://www.howard-hotels.com.tw>

新竹福華大飯店 Howard Plaza Hotel 新竹



部屋数: 126
 室料: シングル NTS 6,600-8,000
 ツイン NTS 7,200-8,600
 스위트 NTS 9,000-12,000
 言語: 日本語・英語・中国語
 設備・施設: ドームプール・ジム・サウナ・SPA 水療プール・ランドリー・名品商店街・駐車場

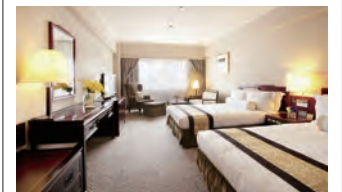


新竹市中正路 178 号
 Tel:886-3-528-2323 Fax:886-3-525-2300
<http://www.howard-hotels.com.tw>

台北福華大飯店 Howard Plaza Hotel 台北



部屋数: 606
 室料: シングル NTS 9,500-12,000
 ツイン NTS 10,000-13,500
 스위트 NTS 16,000-55,000
 言語: 日本語・英語・中国語
 レストラン: 台湾料理・日本料理・江浙・広東・カフェ・ビュッフェ・ロビーラウンジ
 設備・施設: 屋外プール・ビジネスセンター・喫煙ルーム・ジム&サウナ・名品商店街・700名以上を収容可能な宴会場



台北市大安区仁爱路三段 160 号
 Tel:886-2-2700-2323 Fax:886-2-2700-0729
<http://www.howard-hotels.com.tw>

八仙詩泊温泉 Formosa Fun Coast



部屋数: 50
 室料: 南洋スタイル NTS 4,060+10%
 西洋スタイル NTS 5,280+10%
 和洋スタイル NTS 6,480+10%
 団体部屋 NTS 11,760+10%
 総支配人: 陳慧碩
 言語: 日本語・英語・中国語
 設備・施設: 中華料理・多国籍料理・バー・宴会場・娯楽室・カラオケ・会議室・休憩室・閲覧室・障害者施設・おみやげ店・サウナ・温泉・SPA・露天風呂・フィットネスセンター・ビジネスセンター・生態世界・キッズコーナー・キャンプ場・BBQ 設備・エアコンシステム・液晶テレビ・冷蔵庫・電気ポット・セーフティボックス・インターネット・ドライヤー・駐車場



新北市八里区中山路三段 112 号
 (台北市内と桃園国際空港から車で約 20 分)
 Tel:886-2-2610-5218・886-2-2610-5200ext.8901
 Fax:886-2-2610-1885・886-2-2610-5222
 E-mail: basian@ms14.hinet.net
<http://www.formosafuncoast.com.tw>

台北晶華酒店 Regent Taipei



部屋数: 538
 室料: スーベリアルーム NTS 13,600
 デラックスルーム NTS 14,600
 レジデンス NTS 20,800
 ジュニアスイート NTS 22,800
 エリートスイート NTS 26,800
 コーナースイート NTS 32,800
 言語: 日本語・英語・中国語
 レストラン: 四川+広東料理・日本料理・ステキハウス・鉄板焼き・ラウンジ・バイキング・コーヒョショップ



設備・施設: ビジネスセンター・ジム・サウナ・屋外温泉プール・スパ・会議室・ラウンジ・駐車場・ランドリー・24時間ルームサービス・インターネット・空港送迎専用車

台北市中山区中山北路二段 39 巷 3 号
 Tel:886-2-2523-8000 Fax:886-2-2523-2828
<http://www.regenttaipei.com>

伸適商旅 Hotel Sense Taipei



部屋数: 79
 室料: エリート ルーム NTS 7,500
 ビジネス ルーム NTS 8,500
 デラックス ルーム NTS 9,500
 エグゼクティブ デラックス NTS 9,000
 エグゼクティブ 스위트 NTS 10,000
 センズ 스위트 NTS 15,000
 言語: 日本語・英語・中国語
 設備・施設: 車タワー・空中花園・Sen Salon レストラン・会議室・センス会議室・ジム・ビジネスセンター



台北市中山区林森北路 477 号
 (MRT 中山山小駅 2 番出口から徒歩 3 分)
 Tel:886-2-7743-1000 Fax:886-2-7743-1100
 E-mail: info@hotelsense.com.tw
<http://www.hotelsense.com.tw>

台北美侖大飯店 Park Taipei Hotel



部屋数: 143
 室料: スーベリアルーム NTS 8,000
 デラックスルーム NTS 9,000
 デラックストリプル NTS 9,900
 バルコニールーム NTS 10,000
 101 ビュールーム NTS 10,000
 パークルーム NTS 11,000
 パーク 101 ビュールーム NTS 12,000
 パークスイート NTS 28,800
 言語: 日本語・英語・中国語
 レストラン: Food Symphony
 設備・施設: バス・トイレ別・TOTO ウォッシュレット・欧州製 damixa 浴槽・日本語衛星放送・セーフティボックス・DVD プレイヤー・ドライヤー・フィットネスセンター・マッサージチェア・エグゼクティブラウンジ・インターネットサービス(パソコン設置)・会議室・テラス (喫煙可)



台北市復興南路一段 317 号
 Tel:886-2-5579-3888 Fax:886-2-5579-3889
 E-mail: rsvn@parktaipei.com
<http://www.parktaipei.com>

*宿泊施設は地区ごとに五十音順に並んでいます

長榮桂冠酒店 (基隆) Evergreen Lohas Hotel (Keelung)



部屋数: 141

室料:

ハーバービュー・シングル	NT\$ 6,500
ハーバービュー・ツイン	NT\$ 6,900
ハーバービュー・デラックストリプル	NT\$ 7,300
ローレルツイン	NT\$ 7,800
デラックスツイン	NT\$ 9,100
デラックススイート	NT\$ 15,000

言語: 日本語・英語・中国語・台湾語

設備・施設: ビジネス情報サービス及びビジネス機器をリース・セキュリティボックスの貸出・多国籍に堪能なスタッフ・レンタカー及び空港送迎サービス・モーニングコール・クリーニング・アイロンサービス・観光旅行情報サービス・基隆駅からホテルまでの送迎・室内駐車場

基隆市中正路 62-1 号
Tel: 886-2-2427-9988 Fax: 886-2-2422-8642
E-mail: ehkig@evergreen-hotels.com
http://www.evergreen-hotels.com/branch/keelung

高雄国賓大飯店 都会型リゾートホテル



部屋数: 453

室料:

シングル	NT\$ 6,000-7,500
ツイン	NT\$ 6,500-8,500
スイート	NT\$ 12,000-66,000
エキストラベッド	NT\$ 800

言語: 日本語・英語・中国語

レストラン: マーケットカフェ・川菜庁(四川料理)・粵菜庁(広東料理)・陶然亭(スカイラウンジ)・le bouquet(繽紛ケーキ屋)・セルララウンジ

設備・施設: 屋外スイミングプール・フィットネスセンター・サウナ・スチームサウナス



高雄市前金区民生二 202 号
Tel: 886-7-211-5211 Fax: 886-7-281-1115
E-mail: revs.kh@ambassador-hotels.com
http://www.ambassadorhotel.com.tw

新竹国賓大飯店 最高級のビジネスホテル



部屋数: 257

室料:

デラックス	NT\$ 10,000
エグゼクティブキング	NT\$ 13,000
プレミヤムキング	NT\$ 15,000
ジュニヤスイート	NT\$ 18,000
エグゼクティブスイート	NT\$ 23,000
アンバサダスイート	NT\$ 36,000
プレジデンシャルスイート	NT\$ 105,000

言語: 日本語・英語・中国語

レストラン: 玖樓・A CUT STEAKHOUSE・Promenade・Mezzanine・Le Bar

設備・施設: フィットネスセンター・室内温水プール・サウナ・セーフティボックス・会議室・ビジネスセンター・新光三越デパート・ルームサービス・駐車場(432 台収容)



新竹市中華路二段 188 号
Tel: 886-3-515-1111 Fax: 886-3-515-1112
E-mail: prdep.hc@ambassador-hotels.com
http://www.ambassadorhotel.com.tw

台北国賓大飯店 台湾の名門ホテル



部屋数: 422

室料:

シングル	NT\$ 8,000
ツイン&ダブル	NT\$ 8,500-9,000
エグゼクティブプレミアーム	NT\$ 13,000
スイート	NT\$ 15,000-80,000
エキストラベッド	NT\$ 1,000

言語: 日本語・英語・中国語

レストラン: 川菜庁(四川料理)・粵菜庁(広東料理)・明園レストラン・Aqua Lounge・A CUT STEAKHOUSE・ahmicafé・le bouquet(繽紛ケーキ屋)

設備・施設: ビジネスセンター・屋外プール・サウナ・アシレチックセンター・駐車場・会議室・宴会場・両替・インターネット



台北市中山区中山北路二段 63 号
Tel: 886-2-2551-1111 Fax: 886-2-2561-7883
E-mail: service.tp@ambassador-hotels.com
http://www.ambassadorhotel.com.tw

城市商旅 - 台北南東館 シティ・スイーツ台北南東館



部屋数: 84

室料:

スタンダード	NT\$ 5,500
スペリア	NT\$ 6,300
デラックス	NT\$ 7,000
コーナー	NT\$ 8,000
シティ・デラックス	NT\$ 8,500
VIP スイート	NT\$ 15,000

(以上 10% サービス料加算)

言語: 日本語・英語・中国語

レストラン: 中華・欧風・和風の朝食バイキング・セットメニュー / 中華料理 昼食・夕食

設備・施設: 液晶デジタルテレビ・DVD 設備・ビジネスエリア・無線 LAN・会議室・ドrying機・無音冷蔵庫・最新のバストイレ設備(全室乾式分離式の水回り)と浴槽・ボタン式セキュリティボックス・駐車場・輸入アメニティグッズ・バスローブ・スリッパ・館内無料無線 LAN・コンピューター無料インターネット・コーヒーと茶類無料



台北市松山区南京東路五段 411 号
予約 Tel: 886-2-2742-5888 Fax: 886-2-2742-2697
総合予約センター Fax: 886-2-2556-1770
E-mail: reservation.nd@citysuits.com.tw
http://www.citysuits.com.tw

城市商旅 - 台北南西館 シティ・スイーツ台北南西館



部屋数: 80

室料:

スタンダード	NT\$ 5,500
スペリア	NT\$ 6,300
デラックス	NT\$ 7,000
コーナー	NT\$ 8,000
シティ・デラックス	NT\$ 8,500
VIP スイート	NT\$ 15,000

(以上 10% サービス料加算)

言語: 日本語・英語・中国語

レストラン: 中華・欧風・和風の朝食バイキング

設備・施設: 液晶デジタルテレビ・DVD 設備・全室乾式分離式の水回りと浴槽・輸入アメニティグッズ・セキュリティボックス・ドrying機・無音冷蔵庫・無線 LAN・スリッパ・バスローブ・ビジネスエリア・会議室・館内無料無線 LAN・コンピューター無料インターネット・コーヒーと茶類無料・読書室・ジム・駐車場



台北市大同区南京西路 169 号
予約 Tel: 886-2-2550-7722 Fax: 886-2-2550-7733
総合予約センター Fax: 886-2-2556-1770
E-mail: reservation@citysuits.com.tw
http://www.citysuits.com.tw

新竹美麗信酒店 ミラマーホテル 新竹



部屋数: 141

室料:

コーナー 8	NT\$ 6,000
コンフィゾーン	NT\$ 7,000
D ルーム	NT\$ 8,000
クイーンズ	NT\$ 9,000
キングズ	NT\$ 12,000
スタジオ M	NT\$ 20,000

(以上 10% サービス料加算)

言語: 日本語・英語・中国語

設備・施設: ジム・スカイラウンジ・スカイガーデン



新竹市公道五路 2 段 111 号
Tel: 886-3-623-1188 Fax: 886-3-623-1199
E-mail: info@miramar-hsinchu.com
http://www.miramar-hsinchu.com

美麗信花園酒店 ミラマー ガーデン 台北



部屋数: 203

室料:

デラックス	NT\$ 8,000
ビジネス ルーム	NT\$ 9,500
エグゼクティブデラックス ルーム	NT\$ 10,500
ポス スイート	NT\$ 16,000
プレミア スイート	NT\$ 20,000

言語: 日本語・英語・広東語

レストラン: レインフォレストカフェ・朝食バイキング・ガーデンテラス・欧風料理・ラウンジ 81-バー・スナック

設備・施設: ビジネスセンター・エグゼクティブフロア・多目的会議室・プロードバンドアクセス・32 インチ LCD TV・ガーデンレストラン・バー・フィットネスクラブ・屋外プール・サウナ・SPA・花園・駐車場



台北市中山区市民大道三段 83 号
Tel: 886-2-8772-8800 Fax: 886-2-8772-1010
E-mail: info@miramargarden.com.tw
http://www.miramargarden.com.tw

長栄鳳凰酒店 (礁溪)

エバーグリーンリゾートホテル (礁溪)



部屋数: 231

スイペリアルーム	NT\$ 16,600 (定員二人)
和室 (寢室が手前) / 日本式客室	NT\$ 16,600 (定員二人)
デラックスルーム	NT\$ 18,000 (定員二人)
和室 (浴室が手前) / 日本式客室	NT\$ 18,000 (定員二人)
高級ファミリールーム	NT\$ 20,000 (定員四人)
テラス付 ファミリールーム	NT\$ 22,000 (定員二人)
和室スイート	NT\$ 36,000 (定員四人)
ヨーロッパスイート	NT\$ 28,000 (定員二人)
和洋風スイート	NT\$ 36,000 (定員二人)
フェニックスインペリアルスイート	NT\$ 66,000 (定員二人)

(宿群給食は、朝食、夕食の料理に含まれており、また当ホテルの各施設を無料でご利用いただけます。)

言語: 日本語・英語・中国語・台湾語

設備・施設: ロビーバー・送迎サービス・レストラン・ビジネスセンター・インターネット・結婚企画センター・ミニバー無料・無料映画チャンネル・会議室・宴会場・VIP ホール・4 コースある温泉プール・5000 m² サウナ & テーマ SPA・キッズルーム・ジム・岩盤浴 (有料)・露天風呂・個室風呂 (有料)・結婚ホール・屋内駐車場

宜蘭県礁溪郷健康路 77 号
Tel: 886-3-910-9988 Fax: 886-3-987-6383
E-mail: service@phxevergreen.com.tw
http://www.evergreen-hotels.com/jiaosi

台糖長栄酒店 (台南)

エバーグリーンプラザホテル (台南)



部屋数: 197

デラックスシングル	NT\$ 5,800
デラックス ツイン	NT\$ 6,400
エグゼクティブシングル	NT\$ 6,400
エグゼクティブツイン	NT\$ 6,800
ファミリーツイン	NT\$ 8,200
クイーン ツイン	NT\$ 8,500
スプレnderスイート	NT\$ 8,500
ファミリースイート	NT\$ 10,200
ロイヤル スイート	NT\$ 11,500
プレジデント スイート	NT\$ 88,000


言語: 日本語・英語・中国語・台湾語

設備・施設: 24 時間エアコンシステム完備・SPA・映画を含めた多数のチャンネルを閲覧できるカラーテレビ・冷蔵庫・電気ボット・ダイレクト・国際電話及び音声留守録システム・プライベートセキュリティボックス・煙探知機・スプリンクラー及び中央監視の消防システム・緊急照明・防炎カーテンとじゅうたん・ドライヤー・独立型のシャワースペース・110 及び 220 ボルトの A/C・屋内駐車場・観光案内情報

台南市中華東路三段 336 巷 1 号
Tel: 886-6-289-9988 Fax: 886-6-289-6699
E-mail: ephntn@tsevergreen.com.tw
http://www.evergreen-hotels.com/branch/tainan

長栄桂冠酒店 (台中)

エバーグリーンローレルホテル (台中)



部屋数: 354

スイペリアルーム	NT\$ 8,200
デラックス ツイン	NT\$ 8,400
デラックスファミリ	NT\$ 9,600
スイート	NT\$ 12,000
ローレルフロアスイート	NT\$ 14,000


言語: 日本語・英語・中国語・台湾語

設備・施設: 温湯施設・SPA・サウナ・スカッシュコート・スチームバス・ジム・キッズプレイルーム・屋外プール・メディテーションルーム・ビジネスセンター・観光旅行情報サービス・屋内駐車場・レンタカー・24 時間エアコンシステム完備・映画を含めた多数のチャンネルを閲覧できるカラーテレビ・冷蔵庫・電気ボット・ダイレクト・国際電話及び音声留守録システム・プライベートセキュリティボックス・煙探知機・スプリンクラー及び中央監視の消防システム・緊急照明・防炎カーテンとじゅうたん・ドライヤー・拡大鏡及独立したシャワールーム・110 及び 220 ボルトの AC

台中市台湾大道二段 666 号
Tel: 886-4-2313-9988 Fax: 886-4-2313-8642
E-mail: elhtcg@evergreen-hotels.com
http://www.evergreen-hotels.com/branch/taichung

長栄桂冠酒店 (台北)

エバーグリーンローレルホテル (台北)



部屋数: 95

スイペリアルーム	NT\$ 9,500
デラックスツインルーム	NT\$ 11,500
スイペリアスイート	NT\$ 12,500
デラックススイート	NT\$ 16,000
ローレルスイート	NT\$ 17,000
エバーグリーンスイート	NT\$ 68,000

言語: 日本語・英語・中国語・台湾語

設備・施設: レンタカー及び空港送迎サービス・タワー式駐車場 (80 台収容)・無料無線 LAN サービス・ビジネスセンター・ファックス・タイピング・国内及び国外のエクスペリエンス・空港券コンファーム・ビジネスインフォメーションサービスを提供しています・間覧室・コンシェルジュ・クリーニング及びアイロン・靴磨きサービス・個人専用サービス・観光インフォメーションサービス

台北市中山区松江路 93 号
Tel: 886-2-2501-9988 Fax: 886-2-2501-9966
E-mail: elhtpe@evergreen-hotels.com
http://www.evergreen-hotels.com/branch/taipei

城市商旅 - 礁溪楓葉館

シティ・スイーツ礁溪楓葉館



部屋数: 74

スタンダード	NT\$ 5,500
スベリア	NT\$ 6,300
デラックス	NT\$ 7,000
コーナー	NT\$ 8,000
シティ・デラックス	NT\$ 8,500
VIP スイート	NT\$ 15,000

(以上 10% サービス料加算)

言語: 日本語・英語・中国語

レストラン: 中華・欧風・和風のバイキング / 宜蘭特色中華レストラン・和風定食料理

設備・施設: 液晶デジタルテレビ・乾燥分離バストイレ設備・無料無線 LAN・客室内温泉風呂・客室 / ホール無料インターネット・ティ / コーヒー無料・SPA プール・屋上露天風呂・駐車場

宜蘭県礁溪郷徳陽村礁溪路五段 118 号
予約 Tel: 886-3-988-8565 Fax: 886-3-988-8622
総合予約センター Fax: 886-2-2556-1770
E-mail: jiaoxi.reservation@citysuits.com.tw
http://www.citysuits.com.tw

城市商旅 - 高雄真愛館

シティ・スイーツ高雄真愛館



部屋数: 298

スタンダード	NT\$ 5,500
スベリア	NT\$ 6,300
デラックス	NT\$ 7,000
コーナー	NT\$ 8,000
シティ・デラックス	NT\$ 8,500
VIP ルーム	NT\$ 15,000

(以上 10% サービス料加算)

言語: 日本語・英語・中国語

レストラン: ビュッフェ式朝食

設備・施設: 液晶デジタルテレビ・高級入浴アメニティー・浴室とトイレが分かれているバス設計・無料インターネット・セーフティボックス・省エネ性能冷蔵庫・無料インスタントコーヒー・お茶、ミネラルウォーター・駐車場

高雄市埤塘區大義街 1 号
予約 Tel: 886-7-521-5116 Fax: 886-7-521-8714
総合予約センター Fax: 886-2-2556-1770
E-mail: reservation.kh@citysuits.com.tw
http://www.citysuits.com.tw

城市商旅 - 台中五權館

シティ・スイーツ台中五權館



部屋数: 101

スタンダード	NT\$ 3,600
スベリア	NT\$ 4,500
デラックス	NT\$ 5,000
コーナー	NT\$ 6,000
シティ・デラックス	NT\$ 7,000

(以上 10% サービス料加算)

言語: 日本語・英語・中国語

レストラン: ビュッフェスタイル朝食

設備・施設: デジタル液晶テレビ (インターネットできる)・乾湿分離型浴室・高級輸入アメニティグッズ・セーフティボックス・無料ワイヤレスプロードバンドインターネット・毎日の朝刊配布サービス・セルフサービスのランドリールーム・ロビーにはコーヒーとお茶の無料サービス・ご宿泊のお客様駐車無料

台中市西区五權路 1-23 号
予約 Tel: 886-4-2372-9000 Fax: 886-4-2375-2288
総合予約センター Fax: 886-2-2556-1770
E-mail: reservation.tc@citysuits.com.tw
http://www.citysuits.com.tw

城市商旅 - 桃園航空館

シティ・スイーツ桃園航空館



部屋数: 153

スタンダード	NT\$ 3,000
スベリア	NT\$ 3,600
デラックス	NT\$ 4,500
コーナー	NT\$ 5,000
シティ・デラックス	NT\$ 6,000
VIP スイート	NT\$ 10,000

(以上 10% サービス料加算)

言語: 日本語・英語・中国語

レストラン: 中華・欧風・和風のバイキング / 中華料理

設備・施設: テレビ・冷蔵庫・無料インターネット・ティ / コーヒー / ミネラルウォーター無料・ホールにビジネスセンター・二重の会議室・千坪駐車場・無料 24 時間無線 LAN

桃園県大園鄉中正東路 442 号
予約 Tel: 886-3-385-3017 Fax: 886-3-385-3031
総合予約センター Fax: 886-2-2556-1770
E-mail: marketinggateway@citysuits.com.tw
http://www.citysuits.com.tw

*宿泊施設は地区ごとに五十音順に並んでいます

煙波大飯店花蓮館
レイク ショア ホテル花蓮



部屋数：213
 室料：豪華ツイン NTS 6,600
 豪華トリプル NTS 7,400
 豪華ファミリー NTS 8,200
 尊栄デラックス NTS 7,600
 煙波スイート NTS 12,000

言語：日本語・英語・中国語
 レストラン：慕拉歐風味料理・海宴宴会ホール
 設備・施設：サウナ・閲覧室・ビジネスセンター・テレビゲーム室・囲碁室・会議室・駐車場



花蓮市中美路 142 号
 Tel:886-3-822-2666
 Fax:886-3-822-8880
 E-mail:rvhl@lakeshore.com.tw
 http://www.lakeshore.com.tw

嘉義鈺通大飯店
ユートンホテル



部屋数：120
 室料：デラックスルーム NTS 4,800+10%
 デラックス和風タイプルーム NTS 4,800+10%
 エグゼクティブルーム NTS 5,500+10%
 デラックスファミリールーム NTS 6,000+10%
 グローリースイート NTS 20,000+10%

言語：日本語・英語・中国語
 レストラン：鈺荷園 台湾式創作料理・Le Bon フレンチ・イタリアン
 設備・施設：レストラン・ジム・駐車場・空中ガーデン・ギフトショップ・会議室・ビジネスセンター・嘉義観光情報お問い合わせ・高級浴室設備・無料ヘビーベッド(数量に限りがあります)・無料無線 & 有線インターネット・阿里山高山茶ティーバッグ・輸入品バスケット



嘉義市東区維新路 7 号
 Tel:886-5-2756-111 Fax:886-5-2780-222
 E-mail: frontdesk@yuhonghotel.com.tw
 http://www.yuhonghotel.com.tw

阿里山賓館
アリサンハウス



部屋数：139
 室料：
 絶景スイートルーム/ツイン ルーム NTS 6,600
 ダブルルーム NTS 10,000
 温馨スイートルーム/デラックスルーム NTS 12,000
 スペリオールスイート NTS 16,000
 VIPスイート NTS 16,000
 エグゼクティブ スイート NTS 26,000
 ハンディキャブルーム NTS 26,000
 プレジデントスイート NTS 300,000
 ※特別に明記がない限り表示料金には含まれません。
 マネージャー：Jen Shing Chen

言語：日本語・英語・中国語
 レストラン：中華料理・コーヒーショップ・庭園
 設備・施設：客室内ブロードバンドインターネット・ビジネスセンター・ギフトショップ・ガゼボ・懐かしき50年代のダンスホール・足裏マッサージ

嘉義県阿里山郷香林村 16 号
 阿里山
 Tel:886-5-267-9811 Fax:886-5-267-9596
 台北
 Tel:886-2-2563-5259 Fax:886-2-2536-5563
 E-mail:service@alishanhouse.com.tw
 http://www.alishanhouse.com.tw

昭盛 52 行館
52 Hotel



部屋数：166
 室料：
 A館 スタンダードルーム NTS 4,200
 スペリアルーム NTS 4,700
 エグゼクティブルーム NTS 5,200
 デラックスルーム NTS 5,700
 ファミリールーム NTS 6,200
 VIPスイート NTS 8,200
 B館 精緻ルーム NTS 4,500
 ビジネス ルーム NTS 5,500
 精緻トリプル ルーム NTS 6,000
 スイート NTS 6,600

言語：日本語・英語・中国語
 設備・施設：ビジネスセンター・フィットネスセンター・会議室・駐車場・外国為替



台中市西区忠明路 52 号
 Tel:886-4-2317-5000 Fax:886-4-2317-5001
 E-mail:service@52hotel.com.tw
 http://www.52hotel.com.tw

Tour Taiwan!

台湾 毎日 定期 バス 観光

毎日、定期観光バスによる台湾国内各地へのツアーを取扱っております。台湾一周3~5日コースは毎日出発しております。

宏祥旅行社は台湾国内ツアーの他、格安チケット、レンタカー(運転手付きも有)等も取扱っております。また提携業務について世界各国の旅行社の方々のご連絡もお待ちしております。

1. 台北市内観光 NTS1,100
2. 台湾高砂族部落烏来観光 NTS1,500
3. 台北夜の観光 NTS1,500
4. 基隆港・野柳・北海公園観光 NTS1,200
5. 民俗芸術観光 NTS1,300
6. 陽明山一山水と秘湯の半日コース NTS1,500
7. 九份・東北角海岸観光 NTS1,300



宏祥旅行社
EDISON TRAVEL SERVICE

住所：台北市松江路190号4F

TEL: +886-2-2563-5313 FAX: +886-2-2563-4803
 +886-2-2563-4621 +886-2-2531-1353
 +886-2-2541-6785

E-mail: edisons@ms6.hinet.net
 http://www.edison.com.tw



8. 花蓮タロコ大理石峡谷観光 NTS 5,200
9. 台湾二日観光 NTS 6,600
日月潭・埔里鎮・文化の街—鹿港
10. 台湾二日観光墾丁国家公園・高雄市内 NTS10,500
(体験!台湾高速鉄道)
11. 日月潭・阿里山二泊三日観光 NTS12,500
12. 台湾中南部三泊四日観光 NTS14,000
13. 台湾三泊四日フォルモサ・ホリデー NTS17,600
(体験!台湾高速鉄道)
14. 台湾一週五日間観光 NTS16,900
(五つ星ホテルに泊まる)